



# உதயன்

விலை ரூபா 7.00

www.uthayan.com

கடல் 18 வள்ளுவர் ஆண்டு 2034 சித்திரை 11 வெள்ளிக்கிழமை (25-04-2003) UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily கதிர்: 150

## உணவுவிருதி, புளொட் அலுவலகம் மீது நுகரில் நேற்றிரவு கிரனேட்டுகள் வீச்சு!

**அவை வெடிக்காததால் சேதங்கள் இல்லை**

யாழ்ப்பாணம், ஏப். 25  
யாழ்ப்பாணத்தில் மேம்பட்ட விதி - ஆஸ்பத்திரி விதி கீழ் அமைந்துள்ள உணவு விடுதி ஒன்றின் மீதும் அருகே உள்ள புளொட் அலுவலகம் அலுவலகம் மீதும் நேற்றிரவு கிரனேட்டுகள் வீசப்பட்டன. எனினும் அவை வெடிக்காததால் சேதங்கள் ஏற்படவில்லை.

ஆஸ்பத்திரிவிதிச்சந்தியில் ச.பி. ஆர்.எஸ்.எம். வரதர் அணியினரால் நடத்தப்படுவதாக கூறப்படும் உணவு விடுதியை நேற்று இரவு 9.30 மணியளவில் முதலாவது கிரனேட் வீசப்பட்டது. விதியால் வேகமாகச் சென்ற புளொட் சைக்கிளில் இருந்தவர்கள் கிரனேட்டை உணவு விடுதிக்குள் வீசிவிட்டு ஓடித் தப்பினர் என்று ச.பி. ஆர்.எஸ்.எம். வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. கிரனேட் வீசப்பட்டபோது உணவு விடுதியினுள் பலர் உணவுருந்திக் கொண்டிருந்தனர். கிரனேட் வெடிக்காததால் அங்கு சேதம் எதுவும் ஏற்படவில்லை.

(14 ஆம் பக்கம் பார்க்க)



## போர் இனி என்றுமே வேண்டாம்

# பேச்சுக்களைத் தொடருங்கள்!

# பேசுவதை செயற்படுத்துங்கள்!!

### அரசு - புலிகள் இருதரப்பிடமும் யாழ். ஆயர் வேண்டுகோள்

யாழ்ப்பாணம், ஏப். 25  
யுத்தம் இனி என்றுமே வேண்டாம். சமாதானப் பேச்சுக்களைத் தொடர்ந்து நடத்துங்கள், பேசுவதை செயலில் நிறைவேற்றுங்கள்.

- இவ்வாறு அரசிடமும், விடுதலைப் புலிகளிடமும் வேண்டுகோள் விடுத்திருக்கிறார் யாழ். ஆயர் அதிபர். தோமஸ் சவந்தரநாயகம் ஆண்டகை.

யுத்த தலைமைக்கும் விடுதலைப் புலிகளின் தலைமைக்கும் நேற்று அனுப்பிய அவரது கடிதங்களில் யாழ். ஆயர் தனது இந்த வேண்டுகோளை முன்வைத்திருக்கிறார்.

ஆயரின் கடிதத்தில் தெரிவிக்கப் பட்டிருப்பதாவது:-

(14 ஆம் பக்கம் பார்க்க)



யாழ். ஆயர்

### சந்தேகத்திற்குரிய படகைத் தேடி பொத்துவில் கடற்பரப்பில் வேவுவிமானம் நோட்டம்

கொழும்பு, ஏப். 25  
கிழக்குக் கடலில் பொத்துவில் லுக்கு அப்பால் 10 கடல் மைல் தொலைவில் சந்தேகத்துக்கு இடமான படகு ஒன்றின் நடமாட்டம் பற்றி தகவல் கிடைத்ததை அடுத்து கடலில் நேற்று தேடுதல் நடத்தப்பட்டதாக பாதுகாப்பு அமைச்சின் நடவடிக்கைத் தலைமைபகம் அறிவித்திருக்கிறது.

சந்தேகத்துக்கிடமான படகு குறித்து தகவல் கிடைத்ததும் அந்தப் படகைக் கண்காணிப்பதற்காக வேவு விமானம் ஒன்று அனுப்பப்பட்டு தவிர கண்காணிப்பு மேற்கொள்ளப்பட்டதாகவும் -

கண்காணிக்கப்பட்ட கடற் பிரதேசத்தில் சிவநீசை கடற்பரப்பில் வெளிநாட்டு வந்தகக் கப்பல் ஒன்று சென்றுவர இயங்கிவருவதை மட்டுமே அவதானிக்க முடிந்தது என்றும் -

நடவடிக்கைத் தலைமைபகம் வந்திக் செய்திக் குறிப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

(22)

### நோர்வே பிரதிநிதிகள் ஆயரைச் சந்தித்தனர்

யாழ்ப்பாணம், ஏப். 25  
நோர்வே நாட்டு பிரதிநிதிகள் இருவர் நேற்று யாழ்ப்பாணம் அதிபர் தோமஸ் சவந்தரநாயகம் ஆண்டகை சந்தித்தனர்.

அமைதிப் பேச்சுக்கள் முன்னேற்ற முடியாத இக்கட்டானநிலை ஏற்பட்டிருப்பது குறித்து அவர்கள் ஆயருடன் கலந்துரையாடினர்.

சமாதான முயற்சிகளில் ஏற்பட்டிருக்கும் குழப்பம், பின்னும் போர் முனைபால் மக்கள் எதிர்கொள்ளக்கூடிய சூழல், துயரங்கள் பற்றியும் சுட்டிக்காட்டிய ஆயர், இனி என்றுமே யுத்தம் ஏற்படாதவாறு பேச்சுக்கள் உறுதியாக முன்னெடுக்கப்பட வேண்டும் என்று வலியுத்தினர்.

நோர்வே அரசுப் பிரதிநிதியான ஹானோரொஸ்ஸிவ்ஜென்ஸன் மற்றும் நோர்வே தூதரக அதிகாரி ஆகிய இருவரும் ஆயரைச் சந்தித்தனர்.

(22)

### இவ்வாறு இறுதிக்குள் புல்களுக்குப் பரதமமந்தர்யின் பதல் கடிதம்

கொழும்பு, ஏப். 25  
இந்தியன் மதிப்பரைஞர் அன்றல் பதல் கடிதம் பிரதமருக்கு எழுதியுள்ள கடிதத்திற்கான பதல் இவ்வாறு இறுதிக்குள் அனுப்பிவைக்கப்படுகிறது.

செய்தியாளர் ஒருவர் எழுப்பிய கேள்வி ஒன்றுக்குப் பதில் அளிக்கும் போது அமைச்சர் பேராசிரியர் ஜி.எல். பீரிஸ் இதனைத் தெரிவித்துள்ளார்.

(14 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

பாலசிங்கம் கூறும் உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை உலகில் எங்குமே இல்லாத புதிய ஆட்சிமுறை - ஜனாதிபதி உதயனுக்கு அளித்த பேட்டியின் முழு விவரம் 11ஆம் பக்கத்தில்.

### புலிகளுடனான பேச்சுக்கு இடையூறுகள் ஏற்படலாம்; அவற்றை வென்று, சமாதான முயற்சியை தொடருவேன் அமைச்சரவைக் கூட்டத்தில் பிரதமர்

கொழும்பு, ஏப். 25  
இருபது ஆண்டுகளாக ஆயுத மேந்திப் போர் புரிந்த ஒரு குழுவுடன் பேச்சு நடத்தும்போழுது பலதரப்பட்ட இடையூறுகள் ஏற்படமுடியும். இருப்பினும் அந்த இடையூறுகளை வெற்றிகொண்டு, சமாதான முயற்சிகள் முன்னெடுத்துச் செல்லப்படும்.

- இவ்வாறு பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க நேற்றுமுன்தினம் நடைபெற்ற பூர்வாங்க அமைச்சரவைக் கூட்டத்தில் தெரிவித்திருக்கிறார்.

அண்மையில் எழுந்த கடல் எல்லை சம்பந்தமான சிக்கல் அங்கவாறான ஒரு தடக்கல் எனவும் குறிப்பிட்ட பிரதமர், சமாதானப் பேச்சுக்களைப் போன்று அச்சிக்கலும் பேச்சுமூலம் தீர்க்கப்பட வேண்டும் எனவும் கூறினார்.

பிரதமர் அக்கூட்டத்தில் மேலும் கூறியிருப்பதாவது:-

சமாதானப் பேச்சுக்கள் நடைபெற்ற காலத்தையொன்று அண்மைக்காலத் திலும் சில அந்நியப் கூர்சிகள், பல தரப்பட்ட குழுக்கள், சில ஊடகவியலாளர்கள் பிரச்சினைகளை ஏற்படுத்தினர். அப்பிரச்சினைகளைக் கண்டு கலங்காது முன்னேறிச் செல்வதே செய்யவேண்டியதாகும்.

இந்தநாட்டின் முன்னணி தேசிய சிங்கள தினசாரிப் பத்திரிகை ஒன்று இந்தாள்களில் இனவெறித் தனமாக பொய்ச் செய்திகளை வெளியிட்டு

(14 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

**இப்பொழுது தேசிய சேமிப்பு வங்கி 60 வயதுக்கு மேற்பட்ட மூத்த பிரஜைகளுக்கு...**

நிலையான வைப்புகளுக்கு 1.5% வருடாந்த வட்டியை மாதாந்தம் வழங்குகின்றது. இன்றே அருகிலுள்ள தேசிய சேமிப்பு வங்கிக் கிளையுடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்.

கற்போது நடைமுறையிலுள்ள வட்டி வீதம் 9.7% வருடாந்த விளைவு வட்டி 10.1%

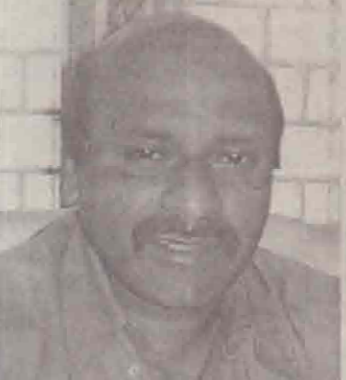
**சென்னை**  
மூத்த பிரஜைகளை மேலும் திட்டம்

**NSB**  
உங்கள் குடும்ப சேமிப்பு வங்கி

# வெளிநாட்டு உதவிகளை கையாள்வதில் புலிகளுக்கு முக்கிய பங்கு இருக்கிறது

## அவர்களைப் புறக்கணிக்கமுடியாது என்கிறார் சந்திரசேகரன்

கிளிநொச்சி, ஏப். 25  
விடுதலைப் புலிகள் அடிக் விட்டுக் கொடுப்பதன் யுத்த நிறுத்தம் செய்து உடனடியான முயற்சிகளில் இறங்கியதன் விளைவாகவே இலங்கைக்கு கூடுத



லான வெளிநாட்டு உதவிகள் கிடைக்க ஆரம்பித்திருக்கின்றன. இதில் புலிகளின் பங்கு, பணி பிரதானமானது. எனவே, வெளிநாட்டு உதவிகளைப் பயன்படுத்தி துவது தொடர்பாக தீர்மானம் எடுக்கும் பொறுப்பு புலிகளுக்கும் இருக்கிறது. இதில் அவர்களைப் புறக்கணிக்க முடியாது என்பதை நாங்கள் வலியுறுத்துகிறோம்.

இவ்வாறு தெரிவித்தார் அமைச்சரும் மலைய மக்கள் முன்னணியின் தலைவருமான பெரியசாமி சந்திரசேகரன்.

தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்சு நடத்துவதற்காக கிளிநொச்சிக்கு வந்திருக்கும் அவர் மேற்று அங்கு வைத்து உதயன் அலுவலகச் செய்தியாளருக்குப் பேட்டி அளித்தார்.

அந்தப் பேட்டியில் அவர் தெரிவித்ததுவது -  
தற்போது சமாதானப் பேச்சுக்கள் இடைநிறுத்தப்பட்டிருப்பதற்கு காரணம், சிபியா மனது என்பதை நாங்கள் பிரதமரிடம் எடுத்த சொல்லியிருக்கிறோம்.  
முக்கியமாக யுத்தநிறுத்தத்துக்குப் பிறகு வெளிநாட்டு உதவிகள் பெருமளவில் இலங்கைக்கு கிடைக்க ஆரம்பித்திருக்கின்றன. இந்த வெளிநாட்டு உதவிகள் எந்தளவுக்கு வடக்கு கிழக்குப் பிரதேசங்களுக்குப் பயன்படவும்தான் என்பது பற்றித் தீர்மானிக்கின்ற பொறுப்பு தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளுக்கு இருக்கவேண்டும் என்பதை நாங்கள் வலியுறுத்துகின்றோம். காரணம், வெளிநாட்டு உதவிகள் வெறுமனே அரசிடம் கையளிக்கப்பட்டால், அந்தப் பணத்தை வடக்கு - கிழக்கு அபிவிருத்திக்குப் பயன்படுத்தவதற்காக தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள், அரசிடம் கையளித்த வேண்டிய ஒரு நிலைமை ஏற்பட்டுவிடலாம். ஆகவே, இது அபாதரமான ஒரு நிலைமை. இன்றைக்கு யுத்தநிறுத்தம் ஏற்பட்ட உடனடியே வெளிநாட்டு உதவிகள்

பெருமளவில் கிடைக்கின்றன. யுத்த நிறுத்தம் ஏற்படுவதற்கு தமிழீழ விடுதலைப் புலிகள் மிகுந்த விட்டுக்கொடுப்போடு சில நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டிருக்கின்றார்கள். ஆகவே, அந்த எலுக்கு அரசோடு அவர்கள் ஒத்துழைக்கிறார்கள். அதைப்போல பிரதமர் ரணிலும் இன்னொரு யுத்தநிறுத்தம் தயாரிப்பதை என்பதை பகிரங்கமாக மீண்டும் மீண்டும் வலியுறுத்திக் கொண்டு இருக்கிறார். இந்தச் சமாதானப் பேச்சுக்கள் முறிவடைந்தாலும் கூட திருப்பும் சமாதானப் பேச்சுக்களைத் தொடர்வதற்கு வழி இருக்கிறது என்பதற்காகவேண்டும் என்று அவர் வலியுறுத்திக்கொண்டிருக்கிறார். ஆகவே, இன்று தரப்பினரும் விட்டுக்கொடுப்புக்களோடு இருக்கின்றபொழுது, சுமார் 15 வருடங்களுக்கு மேலாக யுத்தம் செய்து, யுத்தத்தினால் சிவதேச நாடுகளின் கவனத்தை ஈர்த்த தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் சம்பந்தமில்லாமல் எந்தவிதமான அபிவிருத்திக்கான நிதிகளும் பெறப்படுவது முறையற்றது. அது இன்னொரு இன ஒதுக்கலாக ஆகிவிடும் என்பதை நாங்கள் பிரதமரிடம் தெரிவித்திருக்கிறோம். அதற்குப் பிறகு தெரிவித்த ஒரே கருத்து 'உபகுரூ' ஒன்றை ஏற்படுத்தவேண்டும். அந்த உபகுரூவிலே விடுதலைப் புலிகளின் அங்கத்தினர்களையும் இணைத்துக் கொள்வோம். அதன்மூலம் அந்தப் பிரதேச அபிவிருத்தியை நாங்கள் உறுதிசெய்வோம் என்று சொல்லியிருக்கின்றோம்.

இது வெறுமனே முதல் முறையாக நாங்கள் நடத்துகின்ற பேச்சுக்களை தவிர இதில் எந்த முடிவும் ஏற்படும் என்று நான் எதிர்பார்க்கவில்லை. தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் தேசிய தலைவர் பிரபாகரனுடைய கருத்தை அரகக்கும் தேசிய ரீதியில் சகல மக்களுக்கும் கொண்டு செல்லுகின்ற ஒரு முயற்சியாகவே இதனை நாங்கள் மேற்கொள்ளவிருக்கிறோம். புலிகள் சொல்லுகின்ற கருத்துக்களை அரசிடம் கூறி, அவர்கள் சொல்லுகின்ற புதினை மீண்டும் புலிகளிடம் கூறுவதே எமது நோக்கம்.

\*கேள்வி: பிரதமர் கூறுகின்ற உபகுரூ எந்தவிதமாக அமையும்?  
பதில்: இலங்கைக்கு வெளிநாட்டில் இருந்து கிடைக்கின்ற உதவிகளை எந்த, எந்தப் பிரதேசத்துக்கு, என்னென்ன தேவைக்கு, எந்த அளவில் பயன்படுத்தவேண்டும் என்பதைத் தீர்மானிப்பதற்கான ஒர் உபகுரூ. அந்த உபகுரூவிலே விடுதலைப் புலிகளையும் இணைத்துக்கொள்வதாக பிரதமர் ரணில் எங்கனிடம் வாக்குறுதியளித்துள்ளார்.  
\*கேள்வி: நீங்கள் பிரதமரின் விசேட பிரதிநிதியாக அதுவது அவரது வேண்டுகோளின் பேரிலா வருகைதர துள்ளீர்கள்?  
பதில்: நான் இலங்கை அரசின்

பிரதிநிதியாகவோ அல்லது பிரதமரின் பிரதிநிதியாகவோ இங்கு வருகை தரவில்லை. என்னைப் பொறுத்த வரையில், ஆரம்பத்திலிருந்து வடக்கு - கிழக்கு மக்களுடைய போராட்டம் காலத்தின் நிபந்தம் என்பதை வலியுறுத்தி வந்திருக்கிறேன். ஆகவே, இன்னொரு யுத்தம் ஏற்படுமாக இருந்தால் என்னுடைய அரசியல் நிலைப்பாட்டை தீர்மானிக்கவேண்டிய தேவை எனக்கு இருக்கிறது. ஆகவே, எனக்கு அரசோடு பேசவேண்டும் அதே போல வந்திரைப் புலிகளோடு பேசவேண்டும். அதன் மூலம் நான் ஒரு நிலைப்பாட்டை எடுக்கவேண்டும். அந்த நோக்கத்தோடுதான் நான் வந்திருக்கிறேன்.

\*கேள்வி: புலிகள் மீண்டும் பேச்சுக்களில் பங்குபற்றவேண்டும் என்பதை நீங்கள் வலியுறுத்துவீர்களா?

பதில்: நிச்சயமாக, நான் மீண்டும் வலியுறுத்திக் கூறுகிறேன் மீண்டும் ஒரு யுத்தத்துக்கு நாங்கள் போகக் கூடாது. இப்போது, சமாதானப் பேச்சுக்கள் ஆரம்பமான பின்னர், முழு இலங்கையிலும் வாழ்கின்ற சகல தமிழ் மக்களும் அணிதிரளுகின்ற ஒர் அருமையான சந்தர்ப்பம் ஏற்பட்டிருக்கிறது. இந்தச் சந்தர்ப்பத்தை நாங்கள் நழுவ விடக்கூடாது. ஒரு தொகுதியிலும் கூட தனியாகப் போட்டியிட்டு வெல்லமுடியாத ஜே.வி.பி.பி. 14 பேர் இன்றைக்கு நாடாளுமன்றம் வந்திருக்கிறார்கள். அவர்கள் அரசையும், தேசியக் கூட்சியையும் அச்சுறுத்தக்கின்ற அரசியல் பலத்தைப் பெற்றிருக்கிறார்கள். ஆனால், மலையகத்திலே, கொழும்பிலே, வடக்கு - கிழக்கிலே வாழ்கின்ற தமிழர்களாகிய நாம் அத்தனை பேரும் ஒன்றாகச் சேர்ந்து ஒரே அரசியல் சக்தியாக உருமாறினால் - நாடாளுமன்றிலே நாற்பதுக்கும் அதிகமான ஆசனங்களைப் பெறமுடியும். அப்படிப் பெற்றால் நமது பலம் இலங்கையின் தலைவிதியைத் தீர்மானிக்கின்ற ஒன்றாக ஆகிவிடும். அதற்கான அடித்தளத்தை இடவேண்டும் என்பதுதான் மலையக மக்கள் முன்னணியின் பிரதான நோக்கமாகும்.

\*கேள்வி: புலிகளுடனான உள் தமிழர் நலனைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்த புலிகள் பேச்சில் பங்குபற்ற வேண்டும். அதிலிருந்து வெளிநாட்டுச் செய்திகளையும் வன்ற இலங்கையிலுள்ள அமெரிக்கத் தூதர் அலலி வில்லிஸ் கூறுகின்றார்.

கள் பேச்சின் விளைவுகளை நீங்கள் பிரதமருடன் கலந்து ஆலோசிப்பீர்களா?

பதில்: தற்போது இருக்கின்ற அரசியல் நிலைமைகள் தொடர்பாக பிரதமரை சந்தித்தபோது வலியுறுத்தினோம் அதேபோல அன்றின் பாலசிங்கம் தனது கருத்துகளில் கூறியுள்ள அத்தனை கருத்துக்களும் நியாயப்படுத்தக்கூடியவையே நிராகரிக்கப்பட்டன. அவைகள் அல்ல என்பதையும் தெரிவித்திருக்கிறோம். நான் இன்ன தனிப்பட்ட விஷயமாக மேற்கொண்டாலும் கூட, இங்கு சொல்லப்படுகின்ற கருத்துக்களை அரகக்கு மட்டுமல்ல, வெளி யுலகத்துக்கும் கொண்டு செல்வதற்காகவே நாங்கள் வந்திருக்கிறோம்.

\*கேள்வி: ஏற்கனவே ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட விடயங்களை - யுத்தநிறுத்த உடன்படிக்கையிலே கூறப்பட்ட விடயங்களை நடைமுறைப்படுத்தினால் மட்டுமே அடுத்தகட்டப் பேச்சுக்களுக்குப் புலிகள் செல்வார்கள் எனக்கூறப்பட்டுள்ளது. ஆக, அந்த உடன்படிக்கை

விடயங்கள் முறையாக அரசால் அமுல்படுத்தப்படுவதற்கு தங்களின் அருத்தம் அரகக்கு இருக்குமா?

பதில்: புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கையைப் பொறுத்தவரையில் என்ன உடன்படிக்கை அரகம் புலிகளும் வந்திருக்கின்றார்களோ, அதனை நடைமுறைப்படுத்தவேண்டும் என்பதிலே நாம் உறுதியாக இருப்போம். என்னைப் பொறுத்தவரையில் மலையக மக்கள் முன்னணியின் கட்சித் தலைவர் என்பதை யுத்தம் மலையக மக்களுடைய பிரதிநிதி என்பதை மறுத்து, முழு இலங்கையிலும் வாழுகின்ற தமிழ் மக்களின் எதிர்காலம் குறித்துச் சிந்திக்கின்ற ஒரு தேவை இருக்கிறது. அந்த ரீதியிலே இந்த உடன்படிக்கை எங்காவது மீறப்பட்டால், நிச்சயமாக அதற்கு எதிரான நிலைப்பாட்டை எடுப்பதற்கு நான் தயாராக இருக்கிறேன்.

(ஊ-1)



மலையக மக்கள் முன்னணியின் தலைவரும் அமைச்சருமான பெரியசாமி சந்திரசேகரன் நேற்று கிளிநொச்சிக்கு வியூவம் செய்தார். அவருடன் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் கிராதாகருஸ்ணன், அமைச்சின் செயலாளர் அன்பரசு, உடகச் செயலாளர் பிரபா ஆகியோரும் வந்திருந்தனர். அவர்களைப் படத்தில் காணலாம். (படம் - தேவராஜன்)

# தமிழர் நலனைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்த புலிகள் பேச்சில் பங்குபற்ற வேண்டும்

## அமெரிக்கத் தூதர் வில்லிஸ் கூறுகின்றார்

கொழும்பு, ஏப். 25  
தமிழர் நலனைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்த புலிகள் பேச்சில் பங்குபற்ற வேண்டும். அதிலிருந்து வெளிநாட்டுச் செய்திகளையும் வன்ற இலங்கையிலுள்ள அமெரிக்கத் தூதர் அலலி வில்லிஸ் கூறுகின்றார்.

சமாதானப் பேச்சுக்களை விடுதலைப் புலிகள் இடைநிறுத்தியிருப்பது குறித்து கருத்து தெரிவித்திருக்கும் தூதர் வில்லிஸ் மேலும் கூறியிருப்பதுவது -  
புலிகளின் முடிவு எமக்கு கவலையைத் தருகின்றது. பாலசிங்கத்தின் கடிதத்தில் கூறப்பட்டுள்ள காரணங்கள் எம்மால் ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடியனவல்ல.

அந்தக் குறைபாட்டுக்கு அரசு மீது புலிகள் குற்றம் சுமத்தினாலும் அரசு மட்டும் அதற்கு காரணமாகாது. பல எண்ணிக்கையான யுத்த நிறுத்த மீறல்களுக்குப் புலிகளும் பொறுப்பு. தங்களின் அத்தாழ்வுகளை மீளாய்வு செய்யப்படி புலிகளைக் கோருகின்றோம்.

# 'சிரான்' கூட்டமும் ஒத்திவைப்பு அரசுக்கு தமிழ்ச்செல்வன் கடிதம்

இன்றும் நாளையும் கிளிநொச்சியில் நடைபெற ஏற்பாடாகியிருந்த உடனடி மனிதாபிமான புனர்வாழ்வுத் தேவைகளுக்கான உபகுரூ (சிரான்) கூட்டத்தை ஒத்திவைப்பதாக புலிகளின் அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளரும் சிரானில் இடம்பெறும் புலிகள் குழுத் தலைவருமான சுப.தமிழ்ச்செல்வன் அரசு குழுத் தலைவரான போண்ட் குணதிலகவுக்கு கடிதம் மூலம் அறிவித்திருக்கிறார்.

சிரானின் அடுத்த கூட்டத்துக்கான திகதியை நிர்ணயிப்பதற்கு முன்னர் அன்றின் பாலசிங்கம், பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்கவுக்கு அனுப்பிய கடிதத்தில் குறிப்பிட்டுள்ள விடயங்களைத் துறைமுகத்துறை தமிழ்ச்செல்வன் கோரிக்கையும் விடுத்திருக்கிறார்.

அரசுக்கான சமாதானப் பேச்சுக்களை இடைநிறுத்த விடுதலைப் புலிகள் ஆர்வம் இல்லாதது மேற்கொண்ட தீர்மானத்தின்மூலம் 'சிரான்' கூட்டத்திலும் பங்குகொள்வதில்லை என்ற இத்தியானமும் மேற்கொள்ளப்பட்டிருக்கிறது.

எங்கள் இதுவரை நடைமுறைப்படுத்தப்படவில்லை என்பதை கடிதத்தில் சுட்டிக்காட்டியிருக்கும் தமிழ்ச்செல்வன், அந்த உபகுரூவின் கூட்டம் மீண்டும் ஆரம்பிக்கப்படுவதற்கு முன்னர் முன்னைய தீர்மானங்கள் தொடர்பாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட கூடிய தீர்வுகள் வழங்கப்படவேண்டும் எனக் கோரியிருக்கிறார். 'சிரான்' கூட்டத்தில் பங்குபற்றா திருக்க விடுதலைப் புலிகள் மேற்கொண்ட தீர்மானம் குறித்து ஜப்பானின் தூதர் செஷிஜோ ஓசகா, ரோலேயின் புதிய தூதர் ஹென்ஸ் பிரட்சா ஆகியோருக்கும் தமிழ்ச்செல்வன் அறிவித்திருக்கிறார்.

சிரான் கூட்டத்தை ஒத்திவைக்க நேர்ந்தது குறித்து தமிழ்ச்செல்வன் அனுப்பியிருக்கும் கடிதத்தில் குறிப்பிடப்பட்டிருப்பதுவது - சமாதானப் பேச்சுக்களில் பங்குபற்றுவதை இடைநிறுத்த விடுதலைப் புலிகளின் தலைமைப்பீடம் மேற்கொண்ட தீர்மானத்துக்கமைய 'சிரான்' கூட்டத்தை ஒத்திவைக்க கவலையுடன் முடிவுசெய்திருக்கிறோம்.

பட்ட அவசர விடயங்கள் குறித்து நுஷ்டங்களை எடுக்கப்பட்டு, அமுல்படுத்தப்படுவதைக்கான எமது தலைமைப்பீடம் விரும்புகிறது. 'சிரான்' அடுத்த கூட்டத்துக்கான திகதி அதன்பின்னரே தீர்மானிக்கப்படும்.

உள்ளாட்டில் இடம்பெயர்ந்துள்ள மக்களும் ஆகதிகளும் மீண்டும் குடியமீட்டப்படும் புனர்வாழ்வுக்கூட்டமும் அவசர நடவடிக்கை அவசியமானது என்பதை தூதர்கள் அறிவிக்கினர்.  
வடக்கு, கிழக்கிலுள்ள மக்களின் கஷ்டங்களைப் போக்க இலங்கை அரசாங்கம் மேற்கொள்ளும் தீக்கூடான அவசர நடவடிக்கைகள் மூலம் பரஸபர நம்பிக்கையும், ஒத்துழைப்பும் மீண்டும் ஏற்படுத்தப்பட முடியும் என்பதை வலியுறுத்தி விரும்புகிறோம்.  
இதற்கிடையே, வடக்கு - கிழக்கு புறமையப் நிதியம் மூலம் இனங்காணப்பட்ட திட்டங்களுக்கு ஒவ்வோர் கூட்டத்தில் சர்வதேச நிதியுதவி வழங்கும் நாடுகளினால் உறுதியளிக்கப்பட்ட நிதிக்கான அவசரமாகக்கேர இலங்கை அரசாங்கம் நடவடிக்கை எடுக்குமெனவும் நாம் நம்புகின்றோம்.

உயர் பாதுகாப்பு வலயம் மீள் குடியமர்வு, அபிவிருத்தி போன்ற விடயங்கள் பேச்சில் பங்குபற்ற வேண்டும். அதிலிருந்து வெளிநாட்டு செய்தியக் கூடாது.

தமது முடிவை மீளாய்வு செய்து பேச்சு வழிக்குத் திரும்புமாறு நாம் புலிகளைக் கோருகின்றோம். பேச்சு இடைநிறுத்தப்பட்டிருக்கும் போது யுத்த நிறுத்த ஏற்பாடுகளைக் கடைப்பிடிக்கும் படி அரசாங்கமே கோருகிறோம். பேச்சுக்கு திரும்புவதற்கான உறுதியை மீண்டும் வெளிப்படுத்துவதற்கான சந்தர்ப்பத்துக்குரிய நல்ல காலமாக இந்த இடைவேளையை இரு தரப்பும் பயன்படுத்த முடியும். முறையாக நடைமுறைப்படுத்தப்படாவிட்டாலும் இந்த யுத்த நிறுத்தத்தை நாங்கள் பெரிதும் வரவேற்கிறோம்.

பெருளாத அபிவிருத்தி தொடர்பாக இலங்கையின் வடக்கிலும் தெற்கிலும் பெரும் எதிர்பார்ப்புகள் உள்ளன என்று நான் நினைக்கிறேன். பெருளாத அபிவிருத்திக்காலம் செல்லுமென்பதை இலங்கையின் உணர்வுகளும் நிரந்தர சமாதான குழு நிலை இன்னமும் இலங்கையில் ஏற்படவில்லை பொருளாதாரப் புதுமை இப்பொழுது ஏற்படவேண்டுமென இலங்கையில் சீன எதிர்பார்க்கின்றனர் என நான் எண்ணுகிறேன்.

சிரான் குறும்பில் கட்டப்படவில்லை நாம் விரும்புவதுபோல கிளிநொச்சியையோ, திருநெல்வேலியை, அய்யாநகரையோ விளவில் அபிவிருத்தி செய்துவிட முடியாது. உதவி வழங்கும் சகல நாடுகள் சார்பிலும் நான் பேசவில்லை. ஆயினும், இலங்கையின் வடக்கிலும் கிழக்கிலும் பல திட்டங்கள் ஏற்கனவே ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்கின்றன என்பது எனது திணைப்பாகும்.

பெருமளவு அபிவிருத்தி ஏற்பட்ட காரணத்தால் வடக்கிலும் கிழக்கிலும் உள்ள அபிவிருத்தி குற்றிய பகுதிகளுக்கு உதவியளிக்கும் நாடுகளின் பணம் சென்றடைய வேண்டும் என்பதையே அந்நாடுகள் விரும்பும். ஆயினும் தெற்கிலுள்ள பகுதிகளுக்கும் அப்பணம் சென்றடையவேண்டும். இலங்கையின் முன்னைய அரசுகளின் தவறான நிர்வாகம் மீட்டும் தென் (13 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

(10)

# உலக சுகாதார ஸ்தாபனம் மீது கனோடிய அரசு கடும் சீற்றம்

ரொரன்ரோ, ஏப். 25 'சான்ஸ் நோய்' அச்சுறுத்தல் உள்ள இடங்களில் பட்டியலில் தனது தலை

நோய் அச்சுறுத்தல் உள்ள இடங்கள் என்று அறிவித்திருந்தது. இந்த இடங்களுக்குச் சென்று வருவதைத் தவிர்த்துக் கொள்ளுமாறும் அது தெரிவித்திருந்தது.



இது கனோடிய அரசுக்கு கடும் கோபத்தை வரவழைத்தது. உண்மைக்குப் புறப்பான ஒரு வியத்தையே உலக சுகாதார ஸ்தாபனம் தெரிவித்தது என்று கனோடிய சுகாதார அமைச்சர் ஆன் மக்விளான் தெரிவித்தார்.

இது கனோடிய அரசுக்கு கடும் கோபத்தை வரவழைத்தது. உண்மைக்குப் புறப்பான ஒரு வியத்தையே உலக சுகாதார ஸ்தாபனம் தெரிவித்தது என்று கனோடிய சுகாதார அமைச்சர் ஆன் மக்விளான் தெரிவித்தார்.

'சான்ஸ்'க்கான அறிஞரிகளுடன் 16 பேர் உயிரிழந்துள்ளதாக கனோடிய அறிவித்திருந்தது. ஆசியாவுக்கு வெளியே இந்த நோய்த் தொற்று காணப்படும் ஒரே மேற்கு நாடு கனோடியாவாகும்.

ஆனால், தற்போது தனது நாட்டில் 'சான்ஸ்' நோய் கட்டுப்பாட்டில் இருப்பதாகவும் அதனால் அச்சுறுத்தல் ஏதும் இல்லை என்றும் கனோடிய அரசு தெரிவிக்கின்றது. (ம)

## ஐ. நா. ஆயுத சோதனையாளர் ஈராக் செல்ல அனுமதி மறுப்பு!

நியூயோர்க், ஏப். 24 ஐ.நா. ஆயுத சோதனை அதிகாரிகளை ஈராக்கிற்குள் அனுமதிக்க இயலாது என்று அமெரிக்கா திட்டவாதி அறிவித்துள்ளது.

ஈராக் மீது அமெரிக்கா போர் தொடுப்பதற்கு முன்னர் அங்கு பணியாற்றிய ஐ.நா. ஆயுத சோதனையாளர்கள் மீண்டும் அங்கு சென்று ஈராக் போரில் ஆயுதங்களை பதுக்கி வைத்திருக்கிறதா என்பதைக் கண்டறியும் துணை சோதனைகளை முத்தி செய்ய வேண்டும். அதற்கு அமெரிக்கா ஒத்து வரவில்லை என்றும் ஐ.நா. பாதுகாப்புச் சபையில் உறுப்பு நாடுகள் கோரி வருகின்றன. ஈராக் மீது ஐ.நா. விதித்த போரு

ஈராக் மீது அமெரிக்கா போர் தொடுப்பதற்கு முன்னர் அங்கு பணியாற்றிய ஐ.நா. ஆயுத சோதனையாளர்கள் மீண்டும் அங்கு சென்று ஈராக் போரில் ஆயுதங்களை பதுக்கி வைத்திருக்கிறதா என்பதைக் கண்டறியும் துணை சோதனைகளை முத்தி செய்ய வேண்டும். அதற்கு அமெரிக்கா ஒத்து வரவில்லை என்றும் ஐ.நா. பாதுகாப்புச் சபையில் உறுப்பு நாடுகள் கோரி வருகின்றன.

ஆனால், ஈராக்கில் போர் முடிவுக்கு வந்துவிட்டதால் உடனடியாகத் தடைகளை அகற்று வேண்டும் என்று அமெரிக்கா கோருகின்றது. இத்தகைய இருவேறு பிரச்சினைகளை ஒன்றுபடுத்தும் நடவடிக்கைகளை ஏற்க இயலாது என்று அமெரிக்க அதிபர் மாளிகை செய்தித் தொடர்பாளர் பிளேய்சன் வாஷிங்டனில் செய்தியாளர்களிடம் தெரிவித்தார். (ம)

# இஸ்ரேல் தற்கொலைத் தாக்குதல்: பொலீஸ் உட்பட 2 பேர் உயிரிழப்பு!

ரயில் நிலையத்தில் சம்பவம்; மேலும் 13 பேர் காயம்

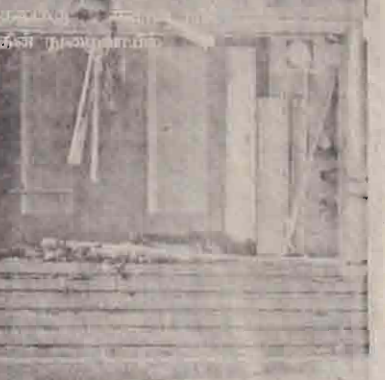
இஸ்ரேலின் மத்திய பகுதி ரயில் நிலையம் ஒன்றில் பலஸ்தீனத் தற்கொலையாளி ஒருவர் நடத்திய தாக்குதலில் அவர் உட்பட இருவர் உயிரிழந்தனர்; 13 பேர் காயமடைந்தனர்.

உடைந்து சிதறிய கதவுப் பகுதிகளும் மனித உடல் பாகங்களும் ரயில் நிலையத்தின் வாசல் பகுதி எங்கும் சிதறிக் காணப்பட்டன.

அவரது கால்களை இழுத்துத் தடுத்தார். அப்போது பெரும் சத்தத்தின் குண்டு வெடித்தது. இடில் தற்கொலை

நேற்றுக்காலை மக்கள் நெருக்கடி மிகுந்த சமயத்தில் இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது. ரயில் நிலையத்தின் வாயிலில் வழமையான சோதனையிடத்தில் தற்கொலையாளியை பொலீஸ் கான்ஸ்டபிள் சோதனையில் முயன்ற போது குண்டு வெடித்ததாக இஸ்ரேல் கூறுகின்றது.

சம்பவம் இடம்பெற்ற கபா சபர் இஸ்ரேலுக்கும் மேற்குக் கரைக்கும் இடைப்பட்ட பகுதியாகும். தற்கொலையாளி ரயில் நிலையத்துக்குள் அவசரமாக நுழைய முயன்ற போது அவரை இரு காவலர்கள் வழிமறித்தனர். அவர்களைக் கடந்து தற்கொலையாளி சனக்கட்டத்தை நோக்கிச் செல்ல முயன்றார். அப்போது ஒரு பொலீஸ் நபர்



யானையை தடுக்க முயன்ற பொலீஸரும் உயிரிழந்தார். என்றார் சம்பவத்தைத் தெரிவித்த ஒருவர்.

# வடகொரியா குறித்த அமெரிக்க கொள்கை மாறியாக வேண்டும்

அந்த நாடு வலியுறுத்து

வடகொரியாவின் அணுஆயுதப் பிரச்சினை தொடர்பாக சீனத் தலைநகர் பிஜிங்கில் நேற்றுமுன் தினம் அயாப்பான அமெரிக்கா - வடகொரியா - சீனா இடையேயான முத்தரப்பு பேச்சுக்கள் நேற்று இரண்டாவது நாளாகவும் தொடர்ந்தன.

என்று வடகொரியா தெரிவித்துள்ளது. வடகொரியாவின் செய்தி அறிக்கை ஒன்றில் இந்தக் கருத்து வலியுறுத்தப்பட்டுள்ளது.

இறைமையைப் பாதுகாப்பதற்காக சிறந்த படையணிகளை, ஆயுதங்களை வைத்துக்கொள்ளவேண்டும் என்ற தேவையை ஏற்றுத்தி உள்ளது என்றும் அந்த அறிக்கை தெரிவித்துள்ளது.

அதேசமயம், வடகொரியா குறித்த தனது கொள்கைகளை - குறித்த மையமானவைய - அமெரிக்கா மாற்றிக் கொள்ளவேண்டும், அதாவே பேச்சுக்கள் வெற்றிபெற ஏதுவாக அமையும்

வடகொரியாவின் அணுஆயுதப் பிரச்சினை தொடர்பாக சீனத் தலைநகர் பிஜிங்கில் நேற்றுமுன் தினம் அயாப்பான அமெரிக்கா - வடகொரியா - சீனா இடையேயான முத்தரப்பு பேச்சுக்கள் நேற்று இரண்டாவது நாளாகவும் தொடர்ந்தன.

வடகொரியா தொடர்பாகத் தான் கொண்டுள்ள விசேஷ மனப்பான்மையை அமெரிக்கா மாற்றிக்கொண்டு, அதனைச் செயல்படவில்லை நிரூபித்துக்காட்ட வேண்டும் பேச்சுக்கள் வெற்றிகரமாக அமைய அதாவே தூண்டு கோலாக அமையும் என்கிறது அந்த அறிக்கை. (ம)



குவான்டனாமாவில் உள்ள கிராமம் ஒன்றில் ஏற்பட்ட மக்சுசீனில் சிக்கி 10 க்கும் மேற்பட்டவர்கள் உயிரிழந்துள்ளனர்; 80 பேரைக் காணவில்லை என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. உயிரிழந்த சிறுமி ஒருத்தியின் சடலத்தை மீட்டும் பணியாளர்கள் மீட்கும் காட்சி கிது.



'சான்ஸ்' நோயின் தாக்கம் சீனா மற்றும் ஹொங்கொங்கில் மிக அதிகமாகியுள்ளது. சீனத் தலைநகரில் பாடசாலைகள் மூடப்பட்டுள்ளன. ஹொங்கொங்கில் முன்னர் மூடப்பட்டிருந்த பாடசாலைகள் இப்போது திறக்கப்பட்டுள்ளன. ஆனால், பாடசாலை மாணவர்கள் அனைவரும் 'சான்ஸ்' நோயைத் தடுக்க உட்படுத்தப்பட்டுள்ளனர். கவாசாத்தூக்ககான கவசம் அணிவது கட்டாயமாக்கப்பட்டுள்ளது. பாடசாலைக்கு வரும் மாணவர்கள் அனைவரது கைகளும் அவர்கள் வகுப்புக்களுக்குள் நுழைவதற்கு முன்னர் மூலாளர் கொண்டு சுத்தமாக்கப்படுகின்றன.

# மேலும் 3 ஈராக் தலைவர்கள் மந்திரைய நகர்வுகள் அமெரிக்கப் படையால் கைது

புலனாய்வுத் துறை தலைவரும் அதில் அடக்கம்

ஈராக்கில் மேலும் மூன்று முக்கிய தலைவர்கள் அமெரிக்கப் படையினால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். அமெரிக்கா ஈராக்கில் தேடிவரும் 55 பேரில் 11 பேர் தற்போது அவர்கள் வசம் இருக்கின்றனர். தற்போது கைது செய்யப்பட்ட சதாம் ஆதரவாளர்களில் முக்கியமானவர் சதாம் அப்திபிள் இராணுவ புலனாய்வுத்துறைத் தலைவராக இருந்த ஜெனரல் ஷஹாபு தலிப் அபு அல்-ஷாபர் அல்-நஹிபி என்பவராவார். அமெரிக்கா வெளியிட்ட தேடிப்போடப்பட்டியலில் 21 ஆவது இடத்தில் இந்நபர் இவர். இவரை அமெரிக்கப் படையினர் கைது செய்யவில்லை. அவர் துணாக்ஷி சரணடைந்தார் என்று தெரிவிக்கப்படுகின்றது. இவருடன் ஈராக் வான், பாதுகாப்பு

படைகளின் முன்னர் தலைவர் முஸா ஹிம் சம் ஹலான் அல் திக் ரிட், ஈராக்கின் முன்னர் வந்தக அமைச்சர் மொஹமட் 'மஹ்மூ' அல்-ஷாஹி ஆகியோரும் பத்தாத்தில் அமெரிக்கப் படையினர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். 'இவர்கள் தமீர் ஈராக் புலனாய்வு பிரிவு அதிகாரி ஒருவரும் அண்மைய நாட்களில் அமெரிக்கப் படையால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளார். அமெரிக்காவால் வெளியிடப்பட்ட 55 பேர் கொண்ட தேடிப்போடப்பட்டியலில் இவரது பெயர் இல்லை. சரணடைந்துள்ள ஈராக்கிய இராணுவப் புலனாய்வு தலைவர் ஜெனரல் அல்-நஹிபி ஈராக்கிய இராணுவப் படையினரின் கைகளில் இவரைப் படைப்பிரிவுகளைக் கண்காணிப்பவராகவும் இருந்துள்ளார். இராணுவத்தில் ஆயுத தளபாட விவரங்கள் மற்றும்

இராணுவத்துக்கு எதிரானவர்களின் விவரங்களையும் இவர் கையாண்டு வந்துள்ளார். இவரது கைது அமெரிக்க இராணுவ நடவடிக்கையில் ஒரு முக்கிய கட்டம் என்று கூறப்படுகிறது. இவர் மூலம் ஈராக்கின் ரோழிவு ஆயுதங்கள் பதுக்கி வைக்கப்பட்டுள்ள இடங்கள் மற்றும் சதாம் மறைந்திருக்கக் கூடிய இடங்கள் என்பவற்றை அறிந்து கொள்ளமுடியும் என்று அமெரிக்க இராணுவ அதிகாரிகள் எதிர்பார்க்கின்றனர். சதாமுக்கும் தீவிரவாத அமைப்புகளுக்கும் இடையில் தொடர்புகள் இருந்ததாகக் கூறியும் குற்றச்சாட்டுக்களை நிரூபிக்கவும் அமெரிக்க அதிகாரிகள் இவரைப் பிடிப்பதற்காக என்று எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. (ம)

ஈராக்கில் உள்ள அமெரிக்க படைத்தளபதி அங்கு போர் இன்னும் முடியவில்லை என்று கூறுகிறார். அங்கு பணியாற்ற இதுவரை இல்லாத அளவுக்கு அமெரிக்கப் படையினர் நிறுத்தப்பட்டுள்ளதாக அவர் சொன்னார். ஈராக்கிலிருந்து ஒரு மாதத்துக்கு முன்னர் வெளியேறிய ஐ.நா. சர்வதேச உதவியாளர்களில் ஒரு தொகுதியினர் தற்போது வடக்கு ஈராக்குக்குத் திரும்பியுள்ளனர்.



மிக விரைவில் 'பத்தாத்துக்கான 30 வீதமான மின்சார விநியோகம் வழங்கப்படும் என அங்குள்ள அமெரிக்கத் துருப்புக்கள் நம்பிக்கை வெளியிட்டன. வளைகுடாவிலே வேறு எந்த இடத்திலோ மந்திரைய இராணுவ நடவடிக்கை மேற்கொள்ளும் திட்டம் எதுவும் இல்லை என அமெரிக்க அதிபர் ஜோர்ஜ் டபிள்யூ. புஷ் தெரிவித்தார். கர்வலாவுக்குப் புனிதம் பயணம் சென்றுவிட்டு 'பத்தாத்து திரும்பி வந்து கொண்டிருந்த ஈராக்கிய டிப்ரா டூஸ்லிம் பிரிவின் பிரபலமான மதத் தலைவரான மொஹமட் அல்-பாட்ரூனி, தான் அமெரிக்கப் படைகளால் தடுக்கப்பட்டிருந்தே தவிர, தான் திரும்பி வந்துள்ளார். ஈராக்கின் மிக விரைவில் புதிய நிர்வாக அமைப்பு ஒன்று ஏற்படுத்தப்படுவதையே தான் விரும்புவதாக அங்கு தங்கியுள்ள ஈராக் சிவில் நிர்வாகத் துக்கான அமெரிக்க நிர்வாகி ஜெனரல் ஜோய் கர்வால் தெரிவித்துள்ளார்.





# பகவதையைத் தடுப்பதற்கு அலுவலர்களை இடமாற்றிக்! பாதுகாப்புச் சங்கம் யோசனை

குருநகர், ஏப்.25 கொல்கத்தின் இறைச்சி விற்பனைக்காக பசு மாடுகள் சட்ட விரோதமாக வெட்டப்படுவது தொடர்ந்தும் துடம்பெற்று வருகிறது. இதனை நடைபெறும் நோக்குடன் இங்கு பல வருடங்களாக சேவைபுரியும் 'பாதுச் சுகாதாரப் பரிசோதகர், சுகாதார மேற்பார்வையாளர் ஆகியோர் களை கழற்சி முறையில் இடமாற்றம் செய்யுமாறு, யாழ் மாவட்ட பகவதையுட்புச் சங்கம் சமர்ப்பித்த மகஜரில் ஆலோசனை தெரிவித்துள்ளது. மாட்டு இறைச்சிக்கடைகளில் சட்டவிரோதமாக வெட்டப்படும் இறைச்சி தினந்தினம் விற்பனை செய்யப்படுகிறது. இதனைத் தடுக்க யாழ்.மாநகரசபையின் பாதுகாப்பு உத்தியோகத்தர் மாட்டு இறைச்சிக்கடைகளில் தீவிர பரிசோதனைகளை மேற்கொள்ளவேண்டும் என்றும் -

வற்றில் சட்டவிரோதமாக இறைச்சி விற்பனை செய்யப்படுகிறது. இது தொடர்பாக உடன் நடவடிக்கை எடுக்கப்பட வேண்டும் என்றும் - அம்மகஜரில் மேலும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (ஏ-51)

**சமுர்த்தி முகாமையாளருக்கு கலந்துரையாடல்**  
யாழ்.மாவட்டத்தில் உள்ள சமுர்த்தி முகாமையாளர்களுக்கான விசேட கலந்துரையாடல் நாளை சனிக்கிழமை காலை 10மணிக்கு யாழ்செயலக மாநாட்டு மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

இக்கலந்துரையாடலில் சமுர்த்தி அபிவிருத்தி அதிகார சபையின் பொது முகாமையாளர் எதிரிவர் பிரேமரத்ன, வாக்கு - கிழக்கு யாழ்ப்பாண சமுர்த்தி பிரதிப பணிப்பாளர் திருமதி எம்.வி. பந்திசேன ஆகியோர் கலந்துகொள்ளவுள்ளனர். (ஏ-10)

யோயா விடுமுறை நாள்களிலும் மாட்டு இறைச்சிக்கடைகள் சில

**தத்துவ அதிகாரம் இல.16079**  
தற்போது பெரிய பிரித்தானியாவில் 47, பார்க் கேட் ரோட், வெலிங்டன், சரேயில் வசிப்பவரும், சங்கானை கழிக்கைச் சேர்ந்தவருமான செல்லையா நாகநாதா ஆகிய நான், சட்டத்தரணி மு.க.சுப்பிரமணியம் முகதாவில் திரு.கனகர் பாலசங்கம் சார்பாக நான் 19 ஓகஸ்ட் 1997ஆம் திகதி நிறைவேற்றிய தத்துவ அதிகாரத்தை இத்தால் திரும்பப் பெற்றுக்கொள்கிறேன். (17170)

**இந்திய பரம்பரை ஜோதிடர் மணிசாமி அவர்கள் யாழ்.புண்ணிய பூமிக்கு வருகை**  
புதி சேட்டாணிக்கரை பகவத் அருள்பெற்ற ஸ்ரீ வெட்டுண்டைய காசியம்மாவின் அருத்தவய புதல்வன் மணிசாமி அவர்கள்  
கைவிரகை, ஜாதகம், எண்வெண்பம், நினைத்தவாரியம் பார்க்கப்படும், திருமணத் தடங்கலா? காதலில் தோல்வியா? திராத விவாதமா? உயர்கல்வித் தடையா? கடன் தொல்வையா? கொழுவில் முன்பேற்றக்கல்வையா? புதுப தொழில் தொடங்க வேண்டுமா? குழந்தைப் பால்கலியம் கல்வையா? செம்பினை, பீல்கி, சூசியம், வெளிநாடு செல்லத் தடையா?  
ஒருமுறை விஜயம் செய்து பாருங்கள்  
மணிசாமி அவர்கள்  
54, மணிக்கட்டு வீதி, வெலிங்டன் சந்தி, பழைய விங்கம் கூட்பார் அருகில், யாழ்ப்பாணம். (17148)

**OBITUARY NOTICE**  
**JESUDASON - LILY THANGAMMAH**  
Beloved wife of Robert, mother of Padmini, Kamalini, Anandhi, Thirupathy, Malini, Rajan and Karuna, Mother-in-law of David Jayarajah, Thavarajan Arulambalam, Devi, Shereen and Edwin Vimalanathan, passed away peacefully at home, 5 Raymer Walk, Horley, Surrey, RH6 9XQ, UK on 22nd April.  
Mrs.Lily Thangammah Jesudason was an old girl of Chundikuli Girls' College and a retired teacher (1948 - 1970) of Stanley School, Navalar Road, Jaffna.  
Service at St.Bartholomew's Church, Horley, UK at 2p.m. on Monday 28th April followed by burial in the church ground.  
T.P. No: 01 293776459 (17172) A.Rajasingham.

**நெஞ்சை விட்டகலா 3ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**  
மலர்வு 19 - உதிர்வு 25 - 07 - 04 - 1932 - 2000  
அமர் கபிரியேல் அன்ரனி பெர்னாண்டோ (ஒய்வுபெற்ற அதிபர்)  
அன்புத் தந்தையே, பம்பா நீங்கள் எம்மைப்பிரிந்து ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஆண்டுகளானாலும் உம் இவிய முகமும் இன்சொல்லும் என்றும் எம் மனதை விட்டு நீங்காது.  
ஆக்லேன், உருவில். (17136) மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

# மனித மனங்களை ஆட்டுவிக்கும் அகர சக்திகளுள் ஒன்று 'நான்'!

'நான்' பணிவுடையவனாக இருக்கிறேன். 'நான்' சாதுவானவன், 'நான்' அகங்காரமற்றவன், 'நான்' பணக்காரன், 'நான்' பொறுமைசாலி, 'நான்' கெட்டிக்காரன் - இப்படிச் சுறுவதும் ஒருவிதத்தில் தவறே!

இது நல்ல கதையாக இருக்கின்றதே! நான் பணிவுடையவனாக இருக்கின்றேன் என்பதை இப்படிச் சுறாமல் வேறு எப்படித்தான் சுறுவது என்று நீங்கள் கேட்கலாம்.

ஆனால், இந்த 'நான்' இருக்கின்றதே! லேசப்பட்டது அல்ல. மனித மனத்தை அட்டிப்படைக்கும் ஓர் அகர சக்தி.

'நான்' என்பது எவர் மனதில் குடி கொண்டுள்ளதோ அவர் மனதில் ஆணவம், அகங்காரம் என்பன சொல்லாமல் கொள்ளாமல் குடியேறிவிடும். அதனால்தான் பெரியோர், எளியோராக பணிவுடன் இரு, சாதுவானவனாக மாறு, ஒருக்காலும் தற்பெருமையுடையவனாகாதே என்று கூறியிருக்கின்றனர்.

'நான்' பணிவுடையவனாக இருக்கின்றேன் என்று சொல்லும்போது சொல்லவந்த விடயம் என்னவோ நான் பணிவுடையவன் என்பதுதான். ஆனால், ஆழமாக உற்றுப்பார்த்தால் பணிவுடையவனாக நீ இருக்கின்றாய் என்று சொல்வதன் மறைபொருளில் முதலில் நீ நான் மிகவும் உயர்ந்தவன் என்று நினைத்துக் கொண்டிருக்கிறாய். அதனால்தான் நான் பணிவுடையவனாக இருக்கின்றேன் என்று சொல்லிக் காட்டுகிறாய்.

**தனியார் கல்வி நிறுவன ஆசிரியர் கலந்துரையாடல்**

யாழ்ப்பாணம், ஏப்.25 யாழ்.மாவட்டத்தில் இயங்கும் அனைத்து தனியார் கல்வி நிலையங்களினதும் சகல ஆசிரியர்களுக்குமான கலந்துரையாடல் இன்று காலை 10மணிக்கு யாழ்ப்பலிநாக்குக் கூட்டுறவுச்சங்க கேட்போர் கூடத்தில் நடைபெறவுள்ளது.

விடுதலைப் புலிகளின் அரசியல் துறைப் பிரமுகர்கள் கலந்துகொள்ளவுள்ள இந்தக் கலந்துரையாடலில் சம்பந்தப்பட்ட சகலரையும் தவறாது கலந்துகொள்ளுமாறு தனியார் கல்வி நிறுவன ஒன்றியம் கேட்டுள்ளது. (எ-1)

**வடமராட்சிப் பகுதி சனசமூக நிலைய நிர்வாகிகளுக்கு!**

யாழ்ப்பாணம், ஏப்.25 அம்பாறை மாவட்ட சமூக நல வாழ்வு அமைப்பு தனது பணிகளை வடமராட்சிப் பகுதிக்கு விஸ்தரிக்க உள்ளது.

இது தொடர்பான கலந்துரையாடல் நாளை சனிக்கிழமை கரணவாய் பொன்னம்பலம் வித்தியாலயத்தில் பிற்பகல் 3.30மணிக்கு நடைபெறவுள்ளது.

இதில் வடமராட்சி பகுதியில் உள்ள சனசமூக நிலையங்களின் தலைவர், செயலாளர் உட்பட மூன்று பிரதிநிதிகளைத் தவறாது கலந்துகொள்ளுமாறு சனசமூக அபிவிருத்தி உத்தியோகத்தர் வெ. சுப்பிரமணியம் கேட்டுள்ளார். (ஏ-5)

- கண்டிவிதி, சாவகச்சேரியில்
- அமைந்திருக்கும்
- கடைத்தொகுதிகள் வாடகக்கு
- முன்னாள் கிவங்கை வங்கி சாவகச்சேரிக்கீ கிளை அமைந்திருக்க
- இடமும் சேர்ந்த கிரண்டு கடைகளும்
- தொடர்பு:
- ச.தீரவியம்
- சங்கத்தானை,
- சாவகச்சேரி. (17157)

**டரைவிங்**  
சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் கில்லாமல் வாகனம் ஓட்டுபவர்களுக்கு மிகவிரைவாக சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் பெற்றுக் கொடுக்கப்படும்.  
தொடர்பு:- க.ரூபன் 44B, முதலாம் மாபு, முத் தரேசன் வீதி, கொழும்பு-13. (C-27528) T.P.:071 298551, 0777 750023

இந்த 'நான்' என்பதனை எப்போது உயர்வாகப் பயன்படுத்த முற்படலாம்? தன்னைத் தானே ஒருவன் அறிந்து கொள்ளும் போதுதான். ஆனால், அச்சமயத்தில் இந்த நான் அவனை விட்டு தூர விலகிவிடும். இதற்குக் கீழுள்ள சம்பவத்தைப் பாருங்கள்.

குரு ஒருவரிடம் சீடர்கள் கல்வி கற்று வந்தனர். அவர்கள் சிறந்த பணிவுடையவர்களாகவும் குருவில் பக்தி கொண்டவர்களாகவும் இருந்தனர். அவர்கள் எல்லோரிடமும் குருவும் மிகவும் அன்பாக இருந்தார்.

சீடன் ஒருவனுக்கு சந்தேகம் ஏற்பட்டது. குருவுக்கு நாங்கள் பணிவிடை செய்கின்றோம், அவர் சொற்படி நடக்கிறோம். இங்குள்ள எல்லோரும் ஒரே செயல்களைத் தான் செய்கிறோம். அப்படியானால் குரு யார் மீது அதிக அன்பு வைத்திருக்கிறார்? எப்போது எமது பாடம் முடியும் நாம் முற்றுந்தரந்த முனிவராவது? இதை நாம் எப்படி அறிவது!

சீடன் ஒருநாள் குருவிடமே கேட்டு விட்டான். குரு தனக்குள் சிரித்துக் கொண்டே மற்ற சீடர்களையும் அழைத்து வரச் சொன்னார். அவர்கள் வந்த பின் அவர்களிடம் 'அதோ தெரிகிறதே மரம் அந்த மரத்தை தொட்டு விட்டு வரவேண்டும்' என்றார்.

சீடர்கள் முண்டியத்துக்கொண்டு ஓடிச் சென்று மரத்தைத் தொட்டனர். மரத்தைத் தொட்டுவிட்டு வந்து 'குருவே நான் மரத்தைத் தொட்டு விட்டேன்' 'நான்' மரத்தைத் தொட்டு விட்டேன் என்று கூறினர். ஆனால், ஒரு சீடன் மட்டும் எதுவும் பேசாமல் நின்றுான்.

குரு அவனிடம் கேட்பார் "ஏன்யா

**ஞானசக்தி**

நீ மட்டும் பேசாமல் இருக்கின்றாய்? அந்தச் சீடன் சொன்னான், "குருவே தங்கள் கட்டளைப்படி செய்தேன். இதில் என்னால் ஆனது ஒன்றுமில்லை. 'நான்' மரத்தைத் தொட்டுவிட்டேன் என்று எப்படிச் சொல்வது 'நான்' என்று எதனைக் குறிப்பிடமுடியும்? இந்தச் சரிந்ததையா? அல்லது ஆன்மாவையா? இரண்டும் இணைந்துதானே இந்தச் செயலைச் செய்தது? என்று கூறினான்.

குரு மெதுவாக தமது சீடர்களை பார்த்தார். அவர்களுக்கு தங்களில் யார் பெரியவன் என்று புரிந்தது. ஆகவே 'நான்' என்பதனை நாம் மறந்தாலே நமது வாழ்வு வளம்பெறும்.

நன்றி 'கடர்'

**யா/பண்டத்தரிப்பு மகளிர் உயர்தர பாடசாலை பழைய மாணவிகள் சங்கப் பொதுக்கூட்டம்**  
இடம் :- யா/பண்டத்தரிப்பு மகளிர் உயர்தர பாடசாலை  
காலம் :- 27-04-2003 ஞாயிற்றுக்கிழமை  
பி.ப. 2.30மணி (புதிய நேரம்)  
பழைய மாணவிகள் அனைவரையும் கலந்துகொள்ளும்படி கேட்டுக்கொள்கின்றேன். (17171) - அதிபர்.

**SHOTOKAN KARATE INTERNATIONAL S.K.I.F.**  
  
சென் செய் தி.இரத்தரன் (ரத்ஸ்) 2ஆம் கற்புப்பட்டி  
சீகான் பொணி றோபேட் 8ஆம் கற்புப்பட்டி (பிரதம ஆசிரியர்)  
S.K.I.F பிரதம ஆசிரியரும் பரீட்சகருமான Shihan Bonnie Roberts அவர்களால் மேற்படி ஆசிரியர் தரமுயர்த்தப்பட்டதைட்டு வாழ்த்துகின்றோம்.  
புதிப் மாணவிகள் சேர்த்துக்கொள்ளப்படுவர். S.K.I.F. மாணவர்கள்.  
முகவரி:  
\* அலர்ன் நையலகம் கோண்டாவில் வீதி, இருபாலைச் சந்தி.  
\* சுதாகரன் கோண்டாவில் கிழக்கு, கோண்டாவில்.  
\* T.இரத்தரன் வலியாணந்த பிள்ளையார் கோவில், துள்ளாலை வடக்கு, பருத்தித்துறை வீதி, நெல்லையடி. (17108)

**முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி அமர் கந்தையா வேலாயுதம்**  
மண்ணில் மலர்வு 1924.07.28 - விண்ணில் சங்கமம் 2002.04.25  
திதி: 15.04.2003  
தெல்லப்பறை, பன்னாலையைப் பிறப்பிடமாகவும் கோப்பாய் தெற்கு, பழைய விதைய வசிப்பிடமாகவும் கொண்டு, ஆணையறவு உட்புக் கூட்டுத் தாயானதில் தொழில் புரிந்து, கிறித்தானை திருக்கோணமலையில் கயிர்க்குச் சீவபதமடைந்த அன்னாரின் முதலாம் ஆண்டு தீதப் பிரார்த்தனை திருக்கோணமலையில் நடைபெறும்.  
கோப்பாய் தெற்கு, பழைய விதி, கோப்பாய். என்றும் ஆறாத விழிநீருடன்: மனைவி, பெறாமக்கள், உறவினர்.

# வாழ்க்கையிலும் தொழில் துறையிலும் முன்னேற ஒழுக்கம் முக்கியமானது

## “புவக் அரம்ப” ஏஜன்சீஸ் அதிபர் லக்ஷீ பீரிஸ் கண்ட வெற்றிகள்

**கேள்வி:** இளைஞர் பருவத்தில் தொழிலைக் கற்றுக் கொடுவதை விடுத்து வியாபாரம் செய்யும் நோக்கம் எப்படி ஏற்பட்டது?

**பதில்:** தகப்பனார் அரசாங்கத் தொழில் புரிந்ததால் குடும்ப செலவுகளுக்குப் பற்றாக்குறை நிலவியது. இருந்தும் எனது தகப்பனார் ஒய்வு பெற்றவுடன் ஒரு பலசரக்குக் கடை யொன்றை ஆரம்பித்தார். அதன் பின்னர் குடும்பத்தில் வசதிகள் பெருகின. இந்நிகழ்ச்சியை என்னை விடாபாறத்தவரைக்கு செல்ல வேண்டுமென்று ஊக்கத்தைத் தந்தது.

**கேள்வி:** தொழில்செய்யும் போது நேரம் தவறாமல் ஒழுக்கத்தைப் பேண வேண்டுமென நினைக்கின்றீர்களா?

**பதில்:** உறுதியாக நான் அதி காலம் 5.00 மணிக்கு படுக்கையை விட்டு எழுந்து தயாராகி, காலை 7.30 மணிக்கு அலுவலகம் வந்து விடுவேன். தொழிலில் மாத்திரமல்ல வாழ்க்கையிலும் ஒழுக்கமும் நேர்மையும் அத்தியாவசியமாகிறது. நான் ஒரு கிறிஸ்தவன். எனக்கு இரு பூதல்களும் ஒரு பூதலையும் இருக் கின்றார்கள். தொழிலில் எனது மனைவி எனக்கு உறுதுணையாக இருக்கின்றார். எனது மனைவி குடும்ப வேலைகள் அனைத்தையும் கவனித்துக் கொள்வதால் என்னால் எனது தொழிலில் முழுமையாக ஈடுபட முடிகிறது.

**கேள்வி:** மொரட்டுவ, தங்கத் தொழிலுக்கு மேர் பெற்றது என்பதால் உங்களை தொழிலை அங்கு ஆரம்பித்தீர்களா?

**பதில்:** நிச்சயமாக, மரத்தள பாடங்களுக்கு மொரட்டுவ பெர் பெற்றது. மொரட்டுவல்லியில் நூற்றுக்கணக்கான தளபாட பொத்த விற்று களைக் கடைகள் இருக்கின்றன. இங்கிருந்து நானு முழுமையாகத் தளபாடங்கள் அனுப்பப்படுகின்றன. இத்தொழிலுக்குத் தேவையான மூலப்பொருள்களையும் இயந்திர உபகரணங்களையும் நிரக்குமதி செய்து வழங்குவது தான் என்களது தொழில். இப்பொருள் கட்டப் பொருள்வகையும் இரக்குமதி செய்கின்றோம்.

**கேள்வி:** உங்களது தொழில் இப்போது முன்னேற்றப்பாதையில் செல்கின்றதா?

**பதில்:** ஆம். உண்மையிலேயே முன்னேற்றப் பாதையில் தான் செல்கின்றது. 1985ஆம் ஆண்டுதான் இத் தொழிலை ஆரம்பித்தேன். 1994ஆம் ஆண்டு ஆர்ப்பீக்கோ நிறுவனம், எமது ஸ்தாபனத்தை மொரட்டுவ பகுதிக்கான விநியோகஸ்தர் தரத் துக்கு நியமித்தது. வாழ்க்கையாளர்



ரீ.என்.எல். தொலைக்காட்சி நேருக்கு நேர் தகவல்சீயில் தொழில் அதிபர் மரியந்த லக்ஷீ பீரிஸ் அறிவிப்பாளர் சமுதிக சமரவீரமவும், 113 கம்பனிகளைக் கொண்ட சீலிங்கோ குறாப்பின் அதிபரும் நிர்வாகப் பணியாளருமான தேசமான்ய லலித் கொத்தலாவலையும் செவ்வீ கண்ணீரர்கள். சிடமீருந்து கிரண்டாவதாக அமர்ந்திருப்பவர் மொரட்டுவியாப்பாளர் குணரத்தன்.

ரீ.என்.எல்.தொலைக்காட்சியின் வந்தக எல்பெலர் 14 மணித்தியாலங்கள் தொழிலைக் கவனித்தார். 1980ஆம் நேருக்கு நேர் தகவல்சீயில் கடந்த 22ஆம் திகதி தோன்றி தனது தொழில் முன் நேற்றும் பற்றி விளக்கினார் மரியந்த லக்ஷீ பீரிஸ்.

மொரட்டுவ புவக் அரம்ப ஏஜன் சீஸ் அதிபர் மரியந்த லக்ஷீ பீரிஸ் 13 ஆயிரம் ரூபாய் ஆரம்பித்த பலசரக்கு வியாபாரம். இன்று ஆலவிக்குச்சமாக வளர்ச்சி பெற்றதை இங்கு விளக்கு கின்றார்.

அரசாங்க உத்தியோகத்தில் இருந்த தந்தையார் அனுமதிக்க கஷ்டங்களால் சம்பள உத்தியோகத்துக்குப் போகக் கூடாது என உறுதிபூண்ட இவர், தந்தையாரின் ஒய்வுக்குப் பின்னர் 13ஆயிரம் ரூபாயை தந்தையாரிடம் இருந்து பெற்றார். அப்பணத்தில் மொரட்டுவையில் பலசரக்கு வியாபாரத்தை ஆரம்பித்தார். அக்கால கட்டத்தில் இவர் நாளொன்றுக்குப் பொருள்களை இரக்குமதி செய்து கிறார்.

இரக்குமதியின் போது வங்கிக் கூன் பெற வேண்டியுள்ளது. இதற்கு வட்டி செலுத்த வேண்டி ஏற்படுவதால், இரக்குமதி செய்யும் பொருள்களின் விலையை சற்று அதிகரிக்க வேண்டி ஏற்படுகிறது.

**கேள்வி:** எல்லாவு விதமான வட்டி வங்கிகளுக்கு வழங்கவேண்டியிருக்கிறதா?

**பதில்:** 17 சதவீதம் வரை செலுத்த வேண்டி உள்ளது. இதை 13 சதவீதமாகக் குறைத்தால் வசதியாக இருக்கும்.

**கேள்வி:** உங்கள் எதிர்காலத் திட்டம் என்ன?

**பதில்:** நான் இவ்வளவு காலமும் மொரட்டுவல்லியில் எனது வியாபாரத்தை நடத்தி வந்தேன். காலி



## தமிழருக்கும் முஸ்லிம்களுக்கும் இடையே அரசே முரண்பாட்டை ஏற்படுத்துகிறது! மகளிர் சங்கத் தலைவி குற்றச்சாட்டு

யாழ்ப்பாணம், ஏப். 25  
தமிழ் மக்களுக்கும் முஸ்லிம் மக்களுக்கும் இடையில் எத்தகைய கருத்து முரண்பாடுகளும் கிடையாது. அவர்களுக்கிடையில் முரண்பாடுகளை ஏற்படுத்துவது அரசாங்கமே.

-இவ்வாறு குற்றஞ்சாட்டுனார் மொரினாஸ் பாதிக்கப்பட்ட பெண்கள் சங்கத்தின் தலைவி திருமதி விவானா தம்மாநாயகி.

கண்டியில் இயங்கிவரும், மொரினாஸ் பாதிக்கப்பட்ட பெண்கள் சங்கத்தின் ஏற்பாட்டில் யாழ்ப்பீச் இன் நேரூட்டலில் நேற்றுமுன்றினம் நடைபெற்ற 'மனதை ஆற்றப்படுத்தல்' எனும் தலைப்பில் நடைபெற்ற கலந்துரையாடலிலேயே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார்.

அவர் மேலும் தெரிவித்தாவது- தமிழ் மக்களின் கலாசார வழிபாட்டு விழுமியங்கள் தொடர்பாக சிங்கள மக்கள் மத்தியில் பல குழப்பங்கள் ஏற்பட்டுள்ளன. அவற்றை நீக்குவதற்கு தமிழ் மக்களின் வழி

பாட்டு, கலாசார விழுமியங்களைத் தென்படுத்தி சிங்கள மக்களுக்குத் தெரியப்படுத்த வேண்டும்.

இந்த நாட்டிலுள்ள அரசியல் தலைவர்கள் ஒவ்வோர் இன மக்களுடைய சமய, கலாசார நிகழ்ச்சிகளுக்கு வாழ்த்துச் செய்திகளை மட்டும் அனுப்பினால் போதாது. அந்நிகழ்வுகளில் கலந்துகொண்டு அந்தக் கலாசார விழுமியங்களை தத்தமது இனங்களுக்கிடையே பரப்ப வேண்டும். அதன்மூலம் இனங்களுக்கிடையேயான முரண்பாடுகளைக் குறைத்துக்கொள்ள முடியும்.

மோதல் என்பது தவிர்க்க முடியாதது. மனித வரலாற்றில் அது பின்னிப் பிணைந்துள்ளது. அதனை முற்றுமுழுதாகத் தவிர்க்க முடியாது. ஆனால், அதனைத் தணிக்க முடியும். இதுதொடர்பான விடயங்களைத் தற்போது ஆராய்ந்து வருகின்றோம். இதுதொடர்பாக விடுதலைப் புலிகளுடனும் கலந்துரையாடல்களில் இளம்-என்றார்.

இக்கலந்துரையாடலில் யாழ்.

குடராட்டு மக்கள், தென்பகுதி சிங்கள மக்கள், மலையக மக்கள் மத்தியில் காணப்படுகின்ற முரண்பாடுகள் பற்றி ஆராயப்பட்டன. (ஏ-5)

### கைதடிச் சம்பவம் குறித்து 13 பேர் பொலீஸாரால் கைது!

தென்மராட்சி, ஏப். 25  
கைதடி கிழக்குப் பகுதியில் கடந்த குடியிற்றுக்கிழமை இடம்பெற்ற கத்திக்குத்துச் சம்பவம் தொடர்பாக 13 பேர் சந்தேகத்தின் பேரில் சரகச் சேரி பொலீஸாரால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

இந்த 13 சந்தேகப்புகளும் கடந்த செவ்வாய்க்கிழமை சரகச்சேரி நீதிமன்றில் ஆஜர் செய்யப்பட்டபோது நீதிவான் இவர்களை எதிர்வரும் 30ஆம் திகதி வரை விளக்க மறியலில் வைக்குமாறு உத்தரவிட்டுள்ளார். கத்திக்குத்துக்கு இலக்காகிப் படுகாயமடைந்த இயக்குதியைச் சேர்ந்த மூவர் யாழ்ப்போதனை வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது. (எ-117)

## கிழக்கு அபிவிருத்தி அமைச்சிடம் அபிவிருத்தித்திட்டம் ஏதும் இல்லை

தீகாமடுல்ல எம்.பி. மயோன் முஸ்தபா கவலை

பதினாறு மாதங்கள் கடந்தும் கிழக்கு அபிவிருத்தி அமைச்சு எந்த விதமான அபிவிருத்தித் திட்டங்களையும் தயாரிக்கவில்லையே என்று மிகுந்த கவலையுடன் கூறினார் தீகாமடுல்ல மாவட்ட நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் எம்.எம்.மயோன் முஸ்தபா.

கல்முனை மலர்மூத்த மகளிர் கல்வியியல் நேற்றுமுன்றினம் திணைக்களத் தலைவர்கள் கலந்துகொண்ட கூட்டம் ஒன்றில் பேசுகையிலேயே அவர் இவ்வாறு கூறினார்.

அவர் மேலும் கூறியதாவது- கிழக்கு அபிவிருத்தி அமைச்சினால் எதுவும் நடப்பதாக இல்லை. ஒதுக்கப்படுகின்ற பணத்தைப் பிரித்துக் கொடுப்பதற்கும் ஏற்கனவே தயாரிக்கப்பட்டிருக்கின்ற விண்ணப்பத்தை நிற்பவதற்கும் மாத்திரம் அமைச்சின் அதிகாரிகளை வைத்திருக்கிறார்கள். இதனைவிடுத்து அமைச்சினால் ஆக்கூர்வமான திட்டங்களை வகுத்து

செயற்படுத்துவதற்கு அவர்களிடம் அதிகாரிகளும் இல்லை. இதற்கென முன்வரவில்லை என்றே கூறவேண்டும்.

'கிரான்' அமைப்பு மூலமாகத் திட்டங்கள் கேட்கின்ற போதுதான் கண்விழித்திருக்கிறார்கள்; ஒரத்திரிகாரிகள். எந்தத் திட்டத்தைத் தயாரிக்கிறார்களோ தெரியவில்லை.

-இப்படி அவர் கூறினார்.

எங்கனையும் சேர்த்துச் செய்யும் என கூட்டத் 75 மாதங்களாக எதிர் பார்க்கும் தாத்தைக் கூட்டுதேம். சங்க வீட்டமுள்ள அனுபவங்களைப் பகிர்ந்துகொள்ளலாம் எனவும் எண்ணியிருந்தோம். ஒன்றும் நடைபெறுவதாகவே இல்லை. இவதனைக் குறிப்பது; பரிதாபகரத்திரிபுது. அது எதுவும் செயற்படுத்தாத அமைச்சுக்களை இவ்ந்து கொண்டுருக்கிறது.

- இவ்வாறு மயோன் முஸ்தபா கவலைப்பட்டார். (அ)

## வாழைச்சேனையில் இரு இளைஞர்கள் கைது!

மட்டக்களப்பு, ஏப். 25  
வியோப் படம்பிடித்த இரு தமிழ் இளைஞர்கள் இராணுவத்தினரால் நேற்றுமுன்றினம் நண்பகல் வாழைச்சேனையில் பகுதியில் கைது செய்யப்பட்டனர்.

வாழைச்சேனையில் பகுதியிலுள்ள அலலநிலையைப் படம்பிடித்து ஊடகங்களுக்கு விநியோகிக்கவே கிராம

அபிவிருத்திச் சபையைச் சேர்ந்த இவ்விலைஞர்கள் முற்பட்டதாகக் கூறப்படுகிறது.

ஆட்டோ ஈரதியான மண்கண்டு மஞ்சு (கிரான்), எஸ்.தர்மலத்தன் (வாழைச்சேனை) ஆகிய இவ்விரவரும் மட்டக்களப்புப் பொலீஸ் நிலையத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டனர் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (எ)

**சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்**

**தவறிவிட்டது**

399, எர்ான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணத் தைச் சேர்ந்த அருபா தங்கராஜா என்பவருடைய தேசிய அடையாள அட்டை (இல.738580257V) யாழ்ப்பாணத்திற்கும் நவாலிக்கும் இடையில் தவறிவிட்டது. கண்டெடுத்தவர்கள் தயவுசெய்து மேற்படி விவரத்தில் ஒப்படைக்கவும். T.P. 222 5336. (17183)

அச்சவேலி தெற்கு என்னும் முகவரியுடைய இரவீச்சந்திரன் கலாவதி என்பவரது தேசிய அடையாள அட்டை (இல.628161208V), விசேட அடையாள அட்டை, தொழில் அடையாள அட்டை என்பன யாழ்ப்பாணத்தில் 13.04.2003இல் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் யாமோசை விளம்பரசேவை அல்லது நாதன் மணிக்கூட்டு தொழிலகம், கஸ்தூரியார் வீதி என்னும் முகவரியில் ஒப்படைத்துவவும். (17178)

நுணாவில் மத்தியைச் சேர்ந்த அப்பத்துரை விக்கினகுமார் என்பவரின் தேசிய (583170685V), விசேட அடையாள அட்டைகள் கடந்த வாரம் கற்குழி கந்தசாமி கோயிலில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் கௌரி விக்கினகுமார் (T.P. 222 5847) எனும் இலக்கத்துடன் தொடர்புகொள்ளவும். சண்மனம் வழங்கப்படும். (17162)

நிர்சாமம், சங்கானையைச் சேர்ந்த திருமதி அழகரத்தினம் மகேசு என்பவரது தேசிய அடையாள அட்டை (இல.546183898V), விசேட அடையாள அட்டை (U904012077) 13-04-2003 இல் யாழ்ப்பாணத்தில் தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் மேற்கூறிய முகவரியுடன் தொடர்புகொள்ளவும். (17181)

**விற்பனைக்கு**

புலாஜ் M80 மோட்டார் சைக்கிள் விற்பனைக்குண்டு (One Hand Use). தொடர்பு: க.தங்கராஜா, 50/5, சங்கிலியன் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணம். (17174)

கொங்கிரீஸ் கற்கள், No - I, அரிசி, தேங்காய் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம். இசேகர், 162, அரசடி வீதி, நல்லூர் (டயானா சொபினிக்கேசன் முன்பாக). T.P. - 3146 (17176)

**நாய்க்குட்டி விற்பனைக்கு**

45 நாள் நிரம்பிய பூச்சி நீக்கிய அழகிய பிறவுன் கலர் மொமனியன் நாய்க்குட்டிகள் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: A.G.செல்வம், 107, டேவிற வீதி, யாழ்ப்பாணம். (17184)

45 நாள் நிரம்பிய பூச்சி அகற்றப்பட்ட தரைய இன யேமன் ஷெப்பேட் நாய்க்குட்டிகள் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: S.பாபு, பழைய தபார் கந்தேர் வீதி, சங்கானை. (17180)

**இறைச்சிக்கோழி விற்பனை**

புரோயிலர் கல்பேட்டஸ் இறைச்சிக்கோழி விற்பனைக்குண்டு. சுத்தம் செய்தல் இலவசம். தொடர்பு: Y.A. சுரேஸ், கிராமக்கோடு சந்தியில் இருந்து 150 மீற்றர் உள்ளே, பருத்தித்துறை. (17188)

**இறைச்சிக்கோழிகள் தேவை**

இறைச்சிக்கோழிகள் தேவை. நல்ல விலை தரப்படும் உடன் தொடர்பு கொள்ளவும் தயவுசெய்து (நல்லூர் வீடியோ சென்ட்ரல் வளவு), 19, முருகேசர் ஒருங்கை, முத்திரைச் சந்தையடி, நல்லூர். (17169)

**மணமகள் தேவை**

33 வயது, பூரம் 3ஆம் கால், செவ்வாயற்ற, கிரகடாகம் 55, உயரம் 5'6", யாழ்ப்பாணம் கௌரவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த ஐரோப்பிய நாட்டில் நிரந்தர பிரஜாபுரிமை உடைய தற்போது யாழ்ப்பாணம் மணமகளுக்கு படித்த, அழகான, நற்குணமுள்ள மணமகள் தேவை. முருகிவரத்தூண்டி தொட்டி, விளம்பர (இல.1859, மேலா உதயன்). (17155)

**அழகிய ஜோடிகள்**

சீர்தரின் நவீன மருந்தியலில் தீராத எழ்தகையை நோய்க்கும் உடனடி நிவாரணி. காண்டமுறையில் பெயர் அதிரஷ்டம். தினமும் 8:30 - 2:00 p.m. சேச் முன்னிலை, முதலி கோயிலடி, கொக்குவில் மேற்கு. (17155)

**'ஹன்ட்' மோதியதில் பொலீஸார் இருவர் காயம்!**

'ஹன்ட்' மோதியதில் பொலீஸார் இருவர் படுகாயமடைந்தனர். மந்திகை பொதுச் சந்தைக்கு முன்பாக, பிரதான வீதியில் நேற்றுமுன்தினம் மாலை 6 மணிப்பளவில் இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது. ஜி.ஜி.ஜெயரட்ன (வயது 27), இந்திக ராஜபக்ஷ (வயது 22) ஆகியோரே படுகாயமடைந்த நிலையில் மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டு, பின்னர் மேலதிக சிகிச்சைகளுக்காக நேற்றிரவு யாழ்ப்பாணத்திற்குக் கொண்டு வரப்பட்டனர். இவர்களை மோதியதாகக் கூறப்படும் 'ஹன்ட்' வாகனத்தின் சாரதி வாகனத்தை விட்டுவிட்டு தப்பியோடி விட்டதாகவும் கூறப்பட்டது. (6-6-173)

**மகன் சுவிலிருந்து தந்தைக்கனுப்பிய புத்தாண்டுப் பரிசுகள் பறிமுதல்; புலிப்படம் அச்சிட்டு இருந்ததாம்!**

கொழும்பு, ஏப்.25 கொழும்பில் வசிக்கும் தந்தையொருவருக்கு வெளிநாட்டில் வசிக்கும் அவரது மகன் புத்தாண்டுக்காக அனுப்பிவைத்த பரிசுப் பொருள்கள் புலிப்படம் பொறிக்கப்பட்டிருந்த காரணத்தால் சங்கீத துறையினால் கைப்பற்றப்பட்டன.

புறக்கோட்டை வெல்ல வீதியைச் சேர்ந்த தமிழர் ஒருவருக்கு சுவிலில் வசிக்கும் அவரது மகன் புத்தாண்டுப் பரிசாக கப்பற்போதிச்சேவை ஊடாக ரீசேட்டுக்கள், வாழ்த்துமடல்கள், ஒளிப்பதிவு நாடாக்கள் உட்பட சில பொருள்களை அனுப்பியிருந்தார். அவற்றுள் சில பொருள்களில் புலிப்படம் பொறிக்கப்பட்டிருந்ததை சங்கீத சேதனையின் போது அதிகாரிகள் கண்ணுற்றனர். இதனையடுத்து சங்கீத துறையின் பேலியகொட பிரயாணப் பொதிப்பிரிவு உத்தியோகத்தர்களால் அப்பொருள்கள் இவ்வாறு அரூபத்தில் கைப்பற்றப்பட்டன. அப்பொருள்களை எடுத்துச் செல்ல முன்வந்த துறைமுக அதிகார சபையின் பேலியகொட களஞ்சிய நிலை

யத்துக்கு வந்த குறிப்பிட்ட தந்தையிடம் அலுவலர்கள் இது தொடர்பாக விசாரித்ததாகவும் - தனது மகனிடம் இருந்து கிடைத்த தகவலையடுத்து தான் பொருள்களைப் பொறுப்பேற்ற வந்ததாகக் கூறிய அத்தந்தை, உண்மையில் அப்பொதியில் இருக்கும் பொருள்களின் விவரம் எதுவும் தனக்குத் தெரியாதெனத் தெரிவித்துள்ளதாகவும் - கூறப்படுகிறது. இச்சம்பவம் பற்றி சங்கீத பணிப்பாளர் நாயகத்துக்குத் தெரியப்படுத்தியதூடன், சங்கீதத்துதி அதிபர்கள் தொடர்ந்து விசாரணைகளை மேற்கொண்டு வருகின்றனர். (9)

**நல்லூர் புனித ஆசீர்வாதப்பர் ஆலய நூற்றாண்டு விழா அதிர்ஷ்டலாபச் சீட்டு முடிவுகள்**

முதலாம் பரிசு 2189	1. 2542	2. 0139	3. 0136
இரண்டாம் பரிசு 2777	4. 6901	5. 2206	6. 2906
மூன்றாம் பரிசு 4292	7. 0898	8. 5367	9. 3526
	10. 1593		(17179)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

எமது கிசை மன்றத்தில் கிசையிலும் மாணவியாகிய செல்வி சுதாமதி இராமச்சந்திரன் அவர்களின் அன்புத் தந்தையார் **க.இராமச்சந்திரன் (பொன்னுக்குரை)** அவர்களின் மறைவையொட்டி அதிர்ச்சி அடைவதுடன், அழ்ந்த அனுதாபத்தையும் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

நியு வினாகானம்  
16/2, கச்சேரி நல்லூர் வீதி, இசைமன்ற ஆசிரியர்கள், யாழ்ப்பாணம். (17185) மாணவர்கள்.

**5ஆம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி**

மலர்வு 08	உதிர்ப்பு 21
-	-
07	04
-	-
1947	1998

**அமரர் கதிரவேலு கந்தையா**  
(இரத்தினம் - மெக்கானிக்)  
திதி: 25-04-2003

விண்ணுலகு நி சென்று ஐந்தாண்டுகள் சென்றாலும் நிங்குமோ உம் நினைவு அன்பு அர்ப்பாவே! நிங்கள் எங்களுடன்தான் வாழ்கின்றீர்கள்.

திருவிடை: மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரன், மைத்துனர், மைத்துனிமர்.

அச்சவேலி தெற்கு, அச்சவேலி. (17187)

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**நடராசா கந்தையாபிள்ளை**  
(கிசையாறிய லீக்டர், யா/கிடைக்காடு மகாவித்தியாலயம்)  
நெடுந்தலைப் பிறப்பிடமாகவும், கதிரிப்பாய், அச்சவேலியை வதிவிடமாகவும் கொண்ட நடராசாபிள்ளை 21.04.2003 திங்கட்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான நடராசா - முத்துபிள்ளையின் அன்பு மகனும் மனோன்மணியின் அன்புக் கணவரும் மகேஸ்வரி (கனடா), லோகேஸ்வரி (லண்டன்), உமாமாலன் (சுவீடன்) ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும் புலனேஸ்வரன் (கனடா), கோபி (லண்டன்), சந்திரிகா (சுவீடன்) ஆகியோரின் மாமனாரும் பவீன், ராதையன் (கனடா), சார்த்திகா, அகிலா (லண்டன்), சந்தோஷ் (சுவீடன்) ஆகியோரின் பேரனுமாவார். அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 22.04.2003 செவ்வாய்க்கிழமை அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் தீர்த்துக் கொள்ளும் மயானத்தில் தகனஞ்செய்யப்பட்டது.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்: 145, சந்தி வீதி, அச்சவேலி. (17177) மனோன்மணி (மனைவி)

**திருமதி காசிப்பிள்ளை சீவக்கொழுந்து**

மீளாலை மேற்கைச் சேர்ந்த திருமதி காசிப்பிள்ளை சீவக்கொழுந்து (23-04-2003) புதுக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற காசிப்பிள்ளையின் அன்பு மனைவியும் தாய்ப்புத்தி, பேரின்பமணி, ஐயராசா (R.O.O.D.), கைத்தலைவர், ரவிந்திரராசா (ஆசிரியர், நயினாதிபு றி கிணைசு வீத்தியாலயம்), இத்திரமல் ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும் தங்கம், தேவராசா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும் ஐகேஎஸ்எஸ்சிபிள் அன்பு மைத்துனியும் பாக்கியதுரை, பூயலசிங்கம், லலிதா (ஆசிரியை, நயினாதிபு மகாவித்தியாலயம்), ஈஸ்வரன் ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும் சிந்திரன், பாஸ்கரன், ஜீவரதன், மகேசுகரன், ராஜேந்திரகுமார், சுபத்திரா (டிராபிள்), சதீஸ், தர்ஷிகா, வித்தியா, சங்கீர், சங்கவி, ராஜவி, கஜேஸ்வரன், டிலான், விஜயகுமாரி, சங்கீதா, இலங்கமன், லக்ஷ்மலன், கஸ்தூரி, கனிஸ்ரியா ஆகியோரின் பேர்த்தியுமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நேற்று (24-04-2003) விடியற்கிழமை பிற்பகல் 4.00 மணிக்கு நடைபெற்றன.

தகவல்: மீளாலை மேற்கு, (17182) கா.ரவிந்திரராசா (ஆசிரியர் - மகன்)

**துந்தை செல்வநாயகம்**  
26ஆவது நினைவு நாள் நிகழ்ச்சி 26.04.2003

தலைமை: பேராசிரியர் சுப்பிரமணியம் கோலராஜாநாதர் (ஆணையேந்தர், யாழ்ப்பாணக்கலைக்கழகம்)

கிழி: கைலாசபதி கலைபரங்கம், யாழ்ப்பாணக்கலைக்கழகம்.  
காலம்: நாளை (26.04.2003) சனிக்கிழமை பி.ப. 3.00 மணி.

**நிகழ்ச்சி நாள்**

- வரவேற்புரை
- தலைமைப்பேரவை
- நினைவுப் பேரவை
- பேராசிரியர் முனைவர் சு.பா. அறவாணன் அவர்கள் முன்னாள் ஆணையேந்தர், மனோன்மணியம் கந்தனார் பல்கலைக்கழகம், கருநாடகம், கிந்தியா
- பொருள்: காதிய நிறிகளும் தந்தை செல்வனின் அர்ப்பாவு துடையும
- தலை நிகழ்ச்சிகள்:
  - \* கிராமத்தின் மூலக்கலைப் பாணவர்கள், யாழ்ப்பாணக்கலைக்கழகம்.
  - \* கிசைமலை \* நல்லூர் அஞ்சலி
- நன்றிப்புகள்:

அன்று காலை 9.00 மணிக்கு துந்தை செல்வநாயகம் நினைவு நாள் அஞ்சலி நிகழ்வு அடையியும்.

சிறப்பு விருந்தினராக மதுரை அண்ணாச்சிவா பல்கலைக்கழகத் தமிழ்த்துறைப் பேராசிரியர் முனைவர் அறவாணன் அவர்களும் கலந்துகொள்வார்.

துந்தை செல்வநாயகம் நினைவு அறங்காவலர் குழு. (C/27542)



# குறுக்குவழி அல்லது ரகசியத் திட்டத்தால் சமாதானத்தை ஏற்படுத்த முடியாது

சிறிலங்காவின் சமாதான முயற்சிகளில் அமெரிக்கா காட்டும் அக்கறை குறிக்கும் அரசின் காலங்கடக்கும் அணுகுமுறையால் அரசுக்குப் புதிதாக உருவாகும் பிரச்சினைகள் குறிக்கும் கிக்கட்டுரை ஆராய்கிறது. பிரபல பத்திரிகையாளரான கனந்த தேசப்பிரிய எழுதின 'லங்காதீப்' பத்திரிகையில் வெளியான கட்டுரையின் தமிழாக்கத்தை கீழ்க்கண்டிருக்கிறோம். பேச்சுக்களை கிடைப்பதுவதாகப் புலிகள் அறிவித்ததற்கு முன்பாக கிக்கட்டுரை எழுதப்பட்டமை குறிப்பிடத்தக்கது.

ஈராக்கிற்கு எதிராக மேற்கொள்ளப்பட்ட யுத்தம் காரணமாக உலக மக்களின் எதிர்ப்பைச் சம்பாதித்த அமெரிக்கா, சிறிய நாடான சிறிலங்கா விள சமாதானத் துறாவாக முன்வர முயற்சிக்கிறது. கடந்த 14ஆம் திகதி அதாவது தமிழ், சிங்கள புத்தாண்டன்று அமெரிக்காவுக்கு அந்த வாய்ப்புக் கிடைத்தது. சமாதானத்தை உருவாக்குவதற்கு சிறிலங்காவில் எடுக்கப்படும் முயற்சிகளுக்கு ஒத்துழைப்பு வழங்கும் விதத்தில் நிதி உதவிகளை வழங்கும் நோக்கில் முக்கியமான கூட்டம் அன்று அமெரிக்காவின் தலைமையில் வாஷிங்டன் நகரில் நடைபெற்றது.

சிறிலங்காவில் மேற்கொள்ளப்படும் சமாதான முயற்சிகளுக்கு ஒத்துழைப்புக் கிடைக்கும் நாடாகவும் அதை விட ஒருபடி மேற்சென்று சமாதானத்தை உருவாக்கும் நாடாகவும் அமெரிக்கா தன்னை உருவாக்கிக் கொண்டுள்ளது. 14ஆம் திகதி கூட்டத்தை ஆரம்பித்து உரையாற்றிய அமெரிக்க ராஜாங்கச் செயலர் ரிச்சர்ட் ஆர்மிடேஜ் பின்வருமாறு தெரிவித்தார்.

"இங்கு கூடியிருக்கும் நாங்கள் உலகின் பல நாடுகளைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகிறோம். பல்வேறு நோக்கங்களைக் கொண்ட பல அமைப்புகளை பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகிறோம். இருப்பினும் மிகப் பெறுமதிமிக்க நோக்குடன் இன்று காலை நாம் இங்கு கூடியுள்ளோம். என நம்புகிறோம். நாம் இங்கிருந்து செல்லும்போது ஒரே நோக்கத்துடன் பிரிவேம். அதாவது ஒன்றிணைந்து செயற்படுவோம். சிறிலங்காவில் சமாதானத்தை உருவாக்குவதற்கு நாம் ஒரு சக்தியாக உருவாகுவோம்.

சிறிலங்காவில் சமாதானத்தை உருவாக்குவதற்கான முயற்சிகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ள காரணத்தாலேயே அமெரிக்கா தற்போது இந்த விடயத்தில் தலையிட்டுள்ளது. எனவே தான் உங்கள் அனைவரதும் ஒத்துழைப்பும் எனக்குத் தேவைப்படுகிறது. இது ஒப்பீற்றக்கூடிய முயற்சியாகும். உங்கள் அனைவரதும் ஒத்துழைப்புகிட்டானால் சிறிலங்காவில் சமாதானத்தை உருவாக்கமுடியும்" என அவர் தெரிவித்தார்.

சிறிலங்காவிற்கு நிதி உதவிகளை வழங்கும் நாடுகளை உற்சாகப்படுத்தும் நடவடிக்கைகளில் ரிச்சர்ட் ஆர்மிடேஜ் பெருமுயற்சிகளை மேற்கொண்டார். சிறிலங்காவில் மேற்கொள்ளப்படும் சமாதான முயற்சிகள் மீது நம்பிக்கை வைத்தால் மாத்திரமே நிதி வழங்கும் நாடுகள் நிதியை வழங்க முன்வரும் என்பது ரகசியம் என்று. மீண்டும் யுத்தம் இடம்பெறாமாயின் நிதியுதவிகளை வழங்குவதில் அத்தாயில்லை. மறுபுறத்தில் சமாதானத்தின் பெறுபேறுகளை மக்களுக்கு வழங்குவதாயின் வெளிநாட்டு உதவிகள் இன்றி சிறிலங்கா நாடும் எதுவும் செய்ய முடியாது. ரிச்சர்ட் ஆர்மிடேஜ் தனது உரையில் மேலும் தெரிவிக்கையில்:

"சமாதான முயற்சிகளை முன்னெடுப்பதாயின் சிறிலங்கா அரசும் விடுதலைப் புலிகளும் தாண்டுவேண்டிய தடைகள் பல உள்ளன. அந்தத் தடைகள் பெரும்பாலும் அரசியல் அப்பீழ்வுகளை எதிர்த்து தக்கியுள்ளன. சமாதான நடவடிக்கைகளின் பயன்கள் மக்களைச் சென்றடைவது புலிப்படக்கூடிய பெறுபேறுகளில் தங்கியுள்ளது. தற்போதுள்ள நிலையில் சிறிலங்கா அரசிற்கு இவற்றை நிறைவேற்றுவது எவ்விதத்திலும் முடியாத விடயமாகும். எனவேதான் இவ்வெளியில் சிறிலங்கா அரசுக்கு ஆலோசனைகள் மட்டுமன்றி பொருள் உதவிகளும் மிகவும் தேவைப்படுகின்றன.

சமாதான முயற்சிகள் தடைப்பாத விதத்தில் அதற்கு உந்துசக்தியாக சர்வதேச சமூகத்தின் ஒத்துழைப்பு தேவைப்படும் ஒரு கட்டத்தை சிறி

லங்கா அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையே இடம்பெற்று வரும் சமாதானப் பேச்சுக்கள் அடைந்துள்ளன.

ரணில் விக்கிரமசிங்கவின் அரசின் முக்கிய துருப்பாக சமாதானப் பேச்சுக்கள் விளங்குகின்றன. அதேநேரம் சமாதானப் பேச்சுக்களின் முக்கிய துருப்பாக சர்வதேச சமூகத்தின் ஒத்துழைப்பு விளங்குகிறது. எவ்வாறாயினும் சிறிலங்காவில் சர்வதேச சமூகத்தின் ஒத்துழைப்புக் குறித்து சாதகமான கருத்து வளரவில்லை. நேர்வே நாட்டின்கள் குறித்து பெரும்பான்மை மக்களான சிங்களவர்களிடையே ஆதரவு குறைந்து வருகிறது. போர் நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்கு குறித்தும் சிங்கள மக்களிடையே நம்பிக்கை குறைந்துகொண்டு வருகிறது. அமெரிக்கா குறித்து விருப்பு வெறுப்பு என்ற கலப்பு நிலைமையையே காணமுடிகிறது.

சிறிலங்கா மக்களின் (சிங்களவர்களின்) இந்த எண்ணம் சர்வதேச சமூகத்தால் வழங்கப்படும் நிதியுதவிகள் காரணமாகத் தானாக மறைந்து விடும் எனச் சிறிலங்கா அரசு கருதுமே யானால் அது தவறான கருத்துக்களே அமையும். பொருளாதார அபிவிருத்தியைப் போன்ற சமாதான முயற்சிகளிலும் முன்னேற்றங்களைக் காட்ட முடியாவிடின் மக்களின் எண்ணங்களை மாற்றுவது கடினமாகும்.

பெரும்பான்மையான மக்கள் யுத்தத்தை விரும்பவில்லை என்ற அடிப்படையில் அரசு சமாதான முயற்சிகளை முன்னெடுத்துள்ளது. நாட்டு மக்களில் சுமார் 80 சதவீதமே போர் யுத்த ரீதியான தீர்வினை விரும்பவில்லை என்பதை காலத்துக்குக் காலம் மேற்கொள்ளப்பட்டு வரும் கருத்துக்கணிப்பீடுகள் எடுத்துக்காட்டுகின்றன. ஆனால், மக்களுக்கு யுத்தத்தின் மீதுள்ள வெறுப்பை சம

### தமிழில்: கஜனி

தான முயற்சிகளுக்கு வழங்கும் ஒத்துழைப்பு என அரசு கருதுமானால் அது மாபெரும் தவறாக அமையக் கூடும். இதற்குக் காரணங்களும் உள்ளன. மேற்கொள்ளப்பட்ட கருத்துக்கணிப்புகளில் சமாதான முயற்சிகள் தொடர்பான சிறிசில விடயங்கள் குறித்து பெரும்பான்மையினருக்கு தெளிவான சிந்தனையோ அல்லது நம்பிக்கையோ இல்லை என்பது தெரியவந்துள்ளது.

அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையேயான தொடர்புகள் (உறவுகள்) நாளுக்கு நாள் பலவீனமடைவதாலேயே பெரும்பான்மையினத்தவர்களிடையே தெளிவான சிந்தனையின்மையும் அவற்றை மக்களால் வளர்ந்து வருகிறது. உயர் பாதுகாப்பு வலயம், முஸ்லிம் மக்களின் பிரச்சினைகள், முஸ்லிம்தீவீக் கடல் எல்லை என்பன போன்ற விடயங்களுக்கு இன்னும் தீவிர காணப்படவில்லை. முற்று முழுதாக சிங்கள மக்களின் கோணத்திலிருந்து பாற்பதை ஒருபுறம் ஒதுக்கிவிட்டு தமிழ் மற்றும் முஸ்லிம் மக்களின் கோணத்தில் இருந்து பார்க்கும்போது தீவிர காணப்படாத விடயங்களால் உருவாகும் பிரச்சினைகள் எவ்வளவு பரதாரமானவை என்பதை புரிந்து கொள்வது அவ்வளவு கடினமான விடயமல்ல.

சமாதானத்தை உருவாக்கும் நோக்கில் சர்வதேச சமூகத்தின் ஒத்துழைப்பைக் கட்டியெழுப்ப மேற்கொள்ளப்படும் முயற்சிகளை சிறு விடயமாக ஏற்றுக்கொள்ளமுடியாது. அதேபோலவே நாட்டில் ஒத்துழைப்பைப் பெறுவதற்கு மேற்கொள்ளப்படும் முயற்சிகளில் உள்ள பலவீனங்களையும் இவ்வெளியில் புரிந்து கொள்வது மிகவும் முக்கியமானதாகும்.

அரசுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையேயான பிரச்சினைகள் மட்டுமன்றி அரசுக்கும் அரசுக்கு

ஒத்துழைப்பை வழங்கும் முஸ்லிம் அரசியல் கட்சிகளுக்கும் இடையேயான பிரச்சினைகளும் சமாதானத்தின் மீதான நம்பிக்கை பாதிப்படையக் காரணமாக அமைந்துள்ளன. இந்தப் பிரச்சினைகள் முன்னரை விடத் தீவிரமடைகின்றனவே அன்றித் தனிவதாகத் தெரியவில்லை. ரணில் விக்கிரமசிங்கவின் அரசு அந்தப் பிரச்சினைகளுக்குத் தீவிர காண்பதிலும் பார்க்க அந்தப் பிரச்சினைகள் தீவிரமடைய இடம்பெற்று மாத்தும்பெரிசென்றிருக்கிறதே என எண்ணத் தோன்றுகிறது.

முஸ்லிம் காங்கிரஸ் தலைமைத்துவம் அண்மைக் காலத்தில் கரும் போக்கை கையாண்டு தற்காலகாலம் ரணில் விக்கிரமசிங்க அரசின் ஏனோ தானோ போக்கே ஆகும். முஸ்லிம் மக்களின் பிரச்சினைகள் தொடர்பாக அரசு ஆரம்பத்தில் இருந்தே ஒரு தெளிவான நிலைமையைக் கொண்டிருக்கவில்லை. விடுதலைப் புலிகளால் முஸ்லிம் மக்களுக்கு

கருத்துகளுக்கு மதிப்பளிக்கும் நோக்கில் அரசும் இவ்வாறான நிலையை எடுத்துள்ளது என்பதை நாம் அறிவோம். அவ்வாறான நிலைமையின் கீழ் முஸ்லிம் மக்களின் கடுமையான நிலைப்பாட்டை நாம் புரிந்துகொள்ள வேண்டும். ஆனால், இங்குள்ள பயங்கரமான நிலைமை என்னவெனில் விடயம் தலைவர்களின் கட்டுப்பாட்டிற்கும் கருமும்.

தோட்டத்துறையைச் சேர்ந்த மக்களைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும் ஆறுமுகம் தொண்டமானின் தோட்டத் தொழிலாளர் காங்கிரஸுடனும் கடந்த சில காலமாக அரசு நல்லுறவைக் கொண்டிருக்கவில்லை. மேல் கொதும்பை நித்தேக்கத் திட்டம் மற்றும் காங்கிரஸின் தேசிய மாநாட்டில் இடம்பெற்று சம்பவங்கள் ஆகியவற்றிற்கு தீர்வினைக் காணும் பொறுப்பு காலத்திடம் கையளிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதுவரை ஐ.தே.க.அரசால் அரசியல் அர்ப்பணிப்புகளுடன் கூடிய

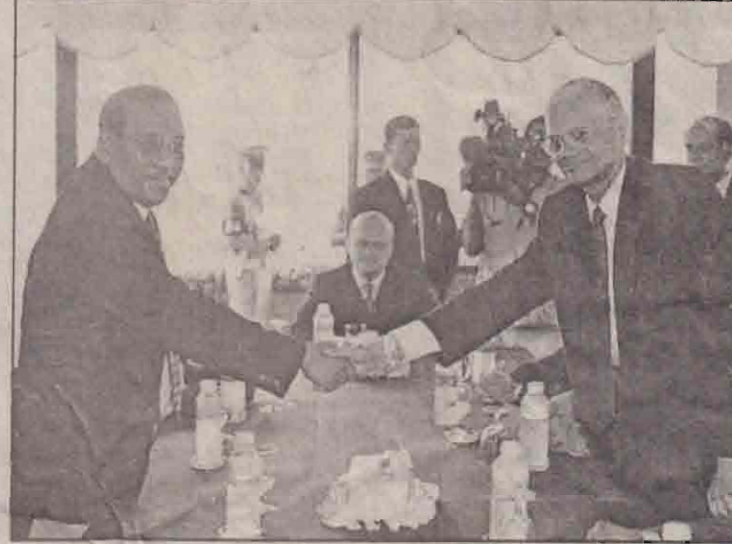
நிலைமையே எடுத்துக்காட்டுகிறது. இவை, பொ.ஐ.முன்னணி அரசு விட்ட தவறுகளை ஐ.தே. கட்சி தற்போது ஆரம்பித்துள்ளது என்பதை எடுத்துக் காட்டுகிறது.

எதிர்காலத்தில் இந்த நிலைமை தொடரும், இல்லையா என்பதையும் கருமுடியாதுள்ளது. ஆகக் குறைந்தது ஐ.தே.க. தலைமைத்துவம் சமாதானத்தை உருவாக்குவதற்கும் நேர்மையான அரசை நடத்துவதற்கும் தொடர்பாக ஒன்றிணைந்து செயற்பட்டால் மாத்திரமே நிலைமையில் மாற்றம் ஏற்படமுடியும்.

அரசின் தலைவர்களுக்கு சமாதான முயற்சிகள் மீதுள்ள நம்பிக்கையும் அதன் வெளித்தோற்றமுமே மக்கள் சமாதான நடவடிக்கைகள் மீது நம்பிக்கை வைப்பதற்கு முக்கிய காரணமாகும்.

உண்மையில் சமாதான நடவடிக்கைகள் எதிர்காலம் பரதாரமான பிரச்சினைகள் அமைச்சுகளைத் தலைசாங்கப் போவதாக ஜனாதிபதி அடிக்கடி விடுக்கும் அச்சுறுத்தல்களோ அல்லது ஜே.வி.பி.பி.பி. இணைந்து அரசைக் கவிழ்க்கப் போவதாக அனூரா பண்டாரநாயக்கா விடுத்துள்ள இறுதி அறிவிப்போ அல்ல. ஜனாதிபதியின் தலைமையில் உருவாக்கப்படும் எந்தவொரு அரசும் சமாதான முயற்சிகளைத் தொடரும் எனத் தெரிகிறது. எனவே, எதிர்க்கட்சிகளும் சவால் தான் என்ன? யுத்தத்தின் மீது மக்கள் கொண்டுள்ள வெறுப்பை நிச்சயமான சமாதானத்திற்கு பயன்படுத்த வேண்டும் - அவர்களின் சமாதான முயற்சிகளின் பங்களிப்புகளைக் வேண்டும். இதை வெறுமனே சர்வதேச சமூகத்தின் ஒத்துழைப்பு மூலம் நிறைவேற்றிவிட முடியாது. சமாதான நடவடிக்கைகள் தொடர்பான அரசியல் கருத்தரங்குகள் மற்றும் அரசியல் அர்ப்பணிப்புகள் இதற்குத் தேவை.

சமாதானம் மற்றும் நேர்மையான அரசு ஆகியவற்றை தந்த அரசியல் நடவடிக்கைகள் முஸ்லிம் உருவாக்க முடியும். இதை விடுத்து குறுக்கு வழிகள் முஸ்லிம் அல்லது ரகசியத் திட்டங்கள் முஸ்லிம் அல்லது நேர்மையற்ற அரசியல் முஸ்லிம் உருவாக்க முடியாது என்பதை சமாதானத்தை உருவாக்க உலகில் அண்மைக் காலத்தில் மேற்கொள்ளப்பட்ட அனைத்து முயற்சிகளும் எடுத்துக் காட்டுகின்றன. ★



உருவாகும் பல்வேறு பிரச்சினைகளை நிறுத்துவது தொடர்பாக திக்கமான நிபந்தனைகளை அரசு மேற்கொள்ளவில்லை. இதன் காரணமாக சுயாதீனமான முஸ்லிம் அரசியல் உணர்வுகள் வெளிவரத் தொடங்கின. புதிதாக உருவெடுத்த இந்த உணர்வுகளை அமைச்சர் ஹக்கீம் எதிர்நோக்கவேண்டியுள்ளது. எனவேதான் அவர் பகிரங்கமாக அரசை எதிர்க்க ஆரம்பித்துள்ளார். சிங்கள மக்களின்

ஒன்றுபட்ட சக்தியாக விளங்க முடியவில்லை. இனப்பிரச்சினை தொடர்பாக மட்டும் இந்த நிலைமை நிலவவில்லை. அண்மையில் ஊடகவியலாளருக்குக் காணி வழங்குவது என ஊடகத்துறை அமைச்சர் திட்டமொன்றைத் தயாரித்தார். அந்தத் திட்டம் நடைமுறைப்படுத்தப்படுவதைத் தடை செய்து பிரதமர் கட்டளை பிறப்பித்தார். இது ஊடகத்துறை அமைச்சரின் கௌரவத்தைப் பாதிக்கும் ஒர்தேச்சத்திற்குப் போக்கு அரசுக்குள்

## அபகரித்துச் சென்ற வாக்குப்பெட்டியில் அரைவாசி வாக்குகள் போடப்பட்டிருந்தன உடதலவின்ன வழக்கில் சாட்சி தெரிவிப்பு

கொழும்பு, ஏப். 25 வாக்குச் சாடிக்குள் அத்துமீறி புத்தலங்களில் 90வாக்குகள் அபகரிக்கப்பட்டிருந்தன. அதுமட்டுமல்லாமல் 50 தேர்தல்கள் வாக்குகள் போடப்பட்டிருந்தன. உடதலவின்ன படுகொலைகள் சம்பந்தமான வழக்கு விசாரணையின்போது மேற்புறமுண்டிளம் சாட்சியளித்த தேர்தல் போர்ப்பு பதிகாரி விஜயக்காண்டி மேற்கண்டவாறு தெரிவித்தார்.

முன்று வாரங்களுக்கு பின் மீண்டும் தேர்தலின் அடிப்படை உடதலவின்ன வழக்கு விசாரணையின்போது விஜயக்காண்டி சாட்சியளித்தார். அரசு தரப்பில் ஆஜராகியிருந்த பிரதி சோலிசிடர் ஜெனரல் பாலிதெர்னாண்டோ சாட்சியைக் குறுக்கு விசாரணை செய்தார். கேள்வி:- நீர் அரசு சேவையில் சேர்ந்து எத்தனை வருடங்கள்? பதில்:- 15 வருடங்கள். கேள்வி:- உமது சேவையின் போது தேர்தல் கடமையில் ஈடுபட உமக்கு சந்தர்ப்பங்கள் கிடைத்தனவா? பதில்:- ஆம். கேள்வி:- 2011ஆம் ஆண்டு டிசெம்பரில் நடைபெற்ற தேர்தலின் போது தேர்தல் கடமையில் ஈடுபட்டீரா? பதில்:- ஆம். கேள்வி:- எந்தத் தேர்தல் எத்தனை நேரத்தில் நீர் கடமையாற்றினீர்? பதில்:- உடதலவின்னவில் உள்ள ஜம்மு அன்வர்மகாவீத்தியாலைய வாக்குச் சாவடியில்.

கேள்வி:- 5ஆம் திகதி நடைபெறும் தேர்தல் கடமைக்குச் செல்லுவதற்கு முன்பு கச்சேரியில் உமக்கு ஏதும் பொறுப்புத் தந்தார்களா? பதில்:- ஆம். கேள்வி:- என்ன தந்தார்கள்? பதில்:- இரண்டு வாக்குப்பெட்டிகள்தான். கேள்வி:- 5ஆம் திகதி காலை எத்தனை மணிக்கு வாக்குப்பதிவு ஆரம்பமாகியது. பதில்:- காலை ஏழரை மணிமுதல் வாக்குப்பதிவு சமூகப்பாக்க நடைபெற்றது. கேள்வி:- மக்கள் வந்து வாக்களித்தார்களா? பதில்:- காலை 10 மணிவரை சுமார் 50வீதமானவர்கள் வாக்களித்தார்கள். கேள்வி:- காலை 10 மணிக்கு பின் ஏதும் அசம்பாவிதங்கள் ஏதும் இடம்பெற்றனவா? பதில்:- ஆம். துரத்தில் வெடிச் சத்தம் கேட்டுக்கொண்டிருந்தது. சிறிது நேரத்தில் வெடிச்சத்தம் அருகில் கேட்டது. கேள்வி:- பின்பு என்ன நடந்தது? பதில்:- இராணுவ உடையில் சிலர் வாக்குச்சாவடிக்கு வந்தார்கள். கேள்வி:- பின்பு என்ன நடந்தது. பதில்:- கறுப்பு காந்தியையும் நீல சேட்டும் அணிந்த ஒருவர் வாக்குச் சாவடிக்குள் அத்துமீறி நுழைந்து

வாக்குப்பெட்டிகளை அபகரித்துச் சென்றார். கேள்வி:- நீர் என்ன செய்தீர். பதில்:- வாக்குப்பெட்டியை விட்டுச் செல்லுங்கள். நாம் அதனைக் கச்சேரிக்குக் கொடுக்கவேண்டும் என்றேன். ஆனால், வந்தவர் அதனைக் கேட்காமல் வாக்குப்பெட்டியை எடுத்துச் சென்றார். அச்சமயம் வெளியே நின்ற ஒருவர் இன்னுமொருபெட்டி இருக்கிறது என்று கூச்சல் போட்டார். கேள்வி:- பின்பு என்ன நடந்தது. பதில்:- பின்பு வந்து இரண்டாவது பெட்டியையும் எடுத்துச்சென்றார் ஒருவர். அதில் வாக்குச்சீட்டுகள் இருக்கவில்லை. கேள்வி:- பொதுவாக வாக்குச்சாவடிக்குள் யார் யார் பிரவேசிக்கலாம்? பதில்:- வாக்குப்பெட்டிக்குள்ளவர்கள், பாதுகாப்பு அதிகாரிகள். கேள்வி:- அரசியல் கட்சியின் தலைவர்கள் வரலாமா? பதில்:- வேட்பாளர்கள் வரலாம். கேள்வி:- உமது தேர்தல் சாவடியில் இருந்த போலீஸ் உத்தியோகத்தினர் கடமையைச் சரிவரச் செய்தார்களா? பதில்:- ஆம். கேள்வி:- அவர்களிடமிருந்து உமது ஒத்துழைப்புக் கிடைத்ததா? பதில்:- ஆம். சாட்சியை எதிர் தரப்பு சட்டத்தரணி ஆர்.ஐ.ஓ.யு.பி.சேகரவரம் குறுக்கு விசாரணை செய்தார். (எ)

### இந்து மாநாடு குறித்து கலந்துரையாடல்

அடுத்த மாதம் 9, 10 ஆம் திகதி களில் யாழ்ப்பாணத்தில் நடைபெற விருக்கும் இரண்டாவது உலக இந்து மாநாடு தொடர்பான கலந்துரையாடல் ஒன்று இன்று வெள்ளிக்கிழமை காலை 9.30 மணிக்கு வலிகாமம் மேற்கு பிரதேச செயலகத்தில் இடம்பெற

வுள்ளது. வலிகாமம் இயங்கும் சகல அலை யங்கள், இந்து சமய நிறுவனங்கள், அறநெறிப் பாடசாலைகள் ஆகியவற்றின் பிரதிநிதிகளை இக்கலந்துரையாட லில் பங்குபற்றமாறு உதவிப் பிரதேச செயலர் கேட்டுள்ளார். (எ-3)

### தவறிவிட்டது

கையடக்க தொலைபேசி மாண்பு பாய்க்கும், பண்டத்தரிப்புக்கும் கிடை யில் 24.03.2003 கில் தவறிவிட்டது. கண்டிட்டுத்தவர்கள்

**சீங்கம் குறோசரி**  
பண்டத்தரிப்பு  
என்னும் முகவரியில் ஒப்படைத் துவதவவும்.  
தகுந்த சன்மானம் வழங்க கப்படும். T.P.0777-689384 (17190)

### காசாளர் தேவை

பண்டத்தரிப்புப் பகுதியில் அமைந் திருக்கும் புகைப்பட நிலையத்திற்கு காசாளராகப் பணியாட பெண் பணி யாளர் தேவை. புகைப்படத்துறை ப்யில் விரும்புவர்கள் விரும்பத்தக்க கது. சகல கயவிவரங்களுடனும் சொந்தக் கையொழுத்தல் விண்ணப் பிக்கவும்.  
விண்ணப்ப முடிவு திகதி- 02.05.2003  
விளம்பர இல: 1862  
C/O உதயன் (17190)

### படகோட்டியின் சாதனை; பயணிகள் உயிர் தப்பினர்

யாழ்ப்பாணம், ஏப்.25 நயினாதீவில் இருந்து குறிசாட்டு வான் துறைமுகத்தை சேர்க்கி பயணி களை ஏற்றுச் சென்ற கோட்டா படகு கடலில் உட்புகுந்த நிலையிலும், பட கோட்டியின் சாதரியத்தால் கரை சேர்க்கப்பட்டுள்ளது. நேற்று முன்தினம் காலை 7 மணிக்கு நயினாதீவில் இருந்து புறப் பட்ட பயணிகள் படகே இவ்வாறு கரைசேர்க்கப்பட்டுள்ளது. படகினுள் பயணிகளின் முழுந் கால் வரை நீர் உட்புகுந்த போதி லும், படகு குறிசாட்டுவான் துறை முகத்தை அணிந்ததையால் அதில் பயணம் செய்த பயணிகள் உயிர் பிழைத்துக்கொண்டனர். படகில் கடல் நீர் புகுந்தமைக்கு குறிக்கப்பட்ட எண்ணிக்கைக்கு அதிக மான பயணிகள் ஏற்றப்பட்டமையே காரணம் எனக் கூறப்பட்டது. (எ-6)

### பாடசாலை அணிகளுக்கிடையேயான வலைப்பந்தாட்டப் போட்டி முடிவுகள்

யாழ்ப்பாணம், ஏப்.25 யாழ்ப்பாணம் பாடசாலைகளுக்கிடையே அண்மையில் நடைபெற்ற வலைப்பந்தாட்டச் சுற்றுப்போட்டியில் முதல் மூன்று இடங்களையும் பெற்ற அணிகளின் விவரங்கள் பின்வருமாறு:  
**15 வயதும் பிரிவு**  
உருவில்மகளிர் கல்லூரி, சண்டிப்பா யம் இந்து கல்லூரி, தொக்குவில் இந்துக் கல்லூரி.  
**17 வயதும் பிரிவு**  
பருத்தித்தறை மெதுளத்த பெண் கள் கல்லூரி, வடஇந்து மகளிர் கல் லூரி, கண்டிக்குளி மகளிர் கல்லூரி.  
**19 வயதும் பிரிவு**  
சண்டிப்பா யம் இந்துக் கல்லூரி, தெல்லிப்பறை யூனியன் கல்லூரி, பருத்தித்தறை மெதுளத்த பெண்கள் கல்லூரி  
இப்பிரிவுகளில் முதல் இரண்டு

இடங்களையும் பெற்ற அணிகள் எதிர் வரும் ஜூன் மாதம் நடைபெறவுள்ள மாணவ மட்டப் போட்டியில் பங்குபற்ற வுள்ளன என யாழ்ப்பாணம் உடற்கல்வி உதவிக்கல்விப் பணிப்பாளர் ரி.அருண கிராஜா தெரிவித்துள்ளார். (எ-5)

**தென்மராட்சி கழகங்களுக்கு!**  
தென்மராட்சி பிரதேச விளையாட் டுக் கழகப் பிரதிநிதிகளுக்கான விசேட கலந்துரையாடல் நாளை சனிக்கிழமை காலை 8.30மணிக்கு தென்மராட்சி அரசியல்துறை அலுவலகத்தில் நடை பெறவுள்ளது. விளையாட்டுக் கழகங்களின் தலைவர், செயலாளர், பொருளாளர் ஆகியோர் தவிராது இதில் கலந்து கொள்ளமாறு தென்மராட்சி அரசியல் துறைப் பொறுப்பாளர் மாணவ் அறிவித் துள்ளார். (எ-117)

**கண்ணீர் அஞ்சல்**  
எமது சக தோழர் திரு. ந.சீவகுமார் (நல்லூர் பல நோ.கூ.சங்கப் பணியாளர்) அவர்களின் அன்புத் தந்தையார் **சுப்பையா நவரத்தினம்**  
அவர்களின் மறைவினால் அவரது குடும்பத்தினருக்கு ஏற்பட்டுள்ள துயரில் நாமும் பங்கு கொள்வதோடு, அன்னாரின் ஆத்மசாந்திக் காகவும் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
கூட்டுறவு அலுவலர் தொழிற்சங்கம் கிளை - நல்லூர் பல நோ.கூ.சங்கம் (17193)

**யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகம் இலங்கை**  
முகாமைத்துவக் கற்கைகள் வணிகரீட்டம் அரையாண்டு பரீட்சைகள் கல்வியாண்டு: - 2002/2003 மற்றும் - 2002/2003 (A)  
முகாமைத்துவக் கற்கைகள் வணிக ரீட்டத்தின் BAD/B.Com முத லாம் அரையாண்டுப் பரீட்சைகளுக் கான விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின் றன. விண்ணப்பங்கள் 12.05.2003 திகதி வரை ஏற்றுக்கொள்ளப்படும். பீன்பரீட்சைக்கு தோற்றுபோர் ஒரு பாடத்துக்கு ரூபா 80/- வீதம் பல் கலைக்கழக காளாளரையே அல்லது பல்கலைக்கழக மக்கள் வங்கிக் களையிலோ செலுத்திய பற்றுச் சீட்டை விண்ணப்பத்துடன் கிணைத் தல் வேண்டும். விண்ணப்பப்படிவங் களை 28.04.2003 முதல் முகாமைத் துவக் கற்கைகள் வணிகரீட்டத்துத் அலுவலகத்தில் கிடைத்து பெற்றுக் கொள்ளலாம்.  
புரத்தி செய்யப்பட்ட விண்ணப்பப் படிவங்களை பீட்டாத்துத் அலுவலகத் தில் சமர்ப்பிக்குமாறு மாணவர்கள் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றார்கள். பதிவாளர் (C-27550)

**புலமைப்பரிசில் வகுப்பிற்கான ஆசிரியர்கள் தேவை**  
பாடசாலைகளில் புலமைப்பரிசில் வகுப்பு மாணவர் களுக்கு கற்பித்தலில் முன்அனுபவம் உள்ள 33 வயதுக்கு மேற்பட்ட ஆசிரியர்கள், எமது கல்விநிலையத்தில் கற்பித்த லுக்குத் தேவைப்படுகின்றனர். கொடுப்பனவுகள் நேரில் பேசத் தீர்மானிக்கப்படும். தகுதியானவர்கள் பிற்பகல் 3மணிமுதல் 5மணிவரை நேரில் தொடர்பு கொள்ளவும்.  
புலோலி தெற்கு, கலைவர்/செயலாளர் புலோலி. (17191) காந்தியர் சனசமூக நிலையம்

யா/கனகரத்தினம் மத்திய மகா வித்தியாலையம் (எம்.ராஜ்வி கல்லூரி) **பழைய மாணவர் சங்கம் விசேட பொதுக் கூட்டம்**  
விடயம் : பவள விழா  
நாள் : 27-04-2003 ஞாயிற்றுக்கிழமை  
நேரம் : பிற்பகல் 4.30 மணி  
இடம் : வித்தியாலய பிரதான மண்டபம்  
தலைவர் : திரு.சி.வி.கே.சீவநாமம்  
பழைய மாணவர்கள் அனைவரையும் அழைக்கவந்தோம்; அங்கத்தினர்கள் அனைவரும் கலந்து கொள்ளவேண்டுகிறோம்.  
தலைவர் (C/27548) - செயலாளர்.

**கண்ணீர் அஞ்சல்**  
எமது கல்வி நிலைய விஞ்ஞான ஆசிரியர் **ரவிந்திராசா** அவர்களின் தாயார் **திருமதி காசிப்பிள்ளை சீவக்கொழுந்து** அவர்களின் மறைவினால் துயருற்றிருக்கும் அன்னாரின் குடும் பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.  
ஓம் சாந்தி! சாந்தி! சாந்தி!!!  
நீர்வாக, ஆசிரியர்கள், உயிரியர், மாணவர்கள். நயினாதீவு - 06 (17197) அபிராமி கல்வி நிலையம்.

**சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்டம்**  
உத்தியோகபூர்வ முடிவுகள்  
செல்லுபடியாகும் டிக்கட்  
தொடர் இல. 2586782 இருந்து  
2603262 வரை  
சீட்டழகுப்பு இல. 1394  
திகதி 23.04.2003

**வெற்றி எண்கள்**  
போனஸ் எண்  
**09 39 52 53 56 17**

**ஜக்பொட் பரிசு**  
**ரூபா 2,613,600/-** வெல்லப்படவில்லை

பொருந்திய எண்கள்	வெற்றி பெற்றோர்	பரிசுத்தொகை	கொகை
5	-	2,613,600/-	-
4 எண்களுடன் போனஸ் எண்	02	100,000/-	200,000/-
4	98	10,000/-	840,000/-
3	5,112	500/-	2,538,000/-
2	85,814	20/-	1,78,280/-
சீட்டழகுப்பில் ஆகக்குறைந்த			
09ம் எண் (போனஸ் எண் தவிர்த்து)	106,170	10/-	1,051,700/-

இந்த சனிக்கிழமைக்கான ஜக்பொட் வெல்லப்பட்ட மொத்த தொகை ரூ.6,543,980/-

**ரூபா 3,427,800/-**

தொடர் இல. 3586207க்கு மேற்பட்ட பச்சை நிற டிக்கட்டுகள் 2003 ஏப்ரல் 26ம் திகதி சனிக்கிழமை செல்லுபடியாகும். வெற்றி பெறும் டிக்கட்டுகள் 6 மாதங்களுக்கு செல்லுபடியாகும்.

அபிவிருத்தி லொத்தர் சபை இல. 33, சென்ற மைக்கேல் வீதி, கொழும்பு 3.

யாழ்ப்பாணத்தில் : விநியோகஸ்தர், 34, கந்தப்பச்சேகரம் வீதி, (பஸ் நிலையம் முன்பாக), யாழ்ப்பாணம்.

சனிக்கிழமை அதிர்ஷ்ட சீட்டழகுப்பில் பணப்பரிசு வெற்றி பெறாத டிக்கட்டுகளில் தங்கப்பரிசு வெற்றி பெறும் 5 டிக்கட்டுகளின் தொடர் இலக்கங்கள்  
**2593018-8-37**  
**2590631-0-92**  
**2587184-1-81**  
**2592670-5-45**  
**2595935-6-58**

**2003 ஆம் ஆண்டுக்கான வழங்குநர்களைப் பதிவு செய்தல்**  
2003 ஆம் ஆண்டுக் காலப்பகுதிக்கு வடமராட்சி வலயக் கல்வி அலுவலகத்தின் கீழ் கியங்கும் பாடசாலைகளுக்குத் தேவையான தரமான உள்நீடுகள், முலதன உபகரணங்கள், நுகர்வுப் பொருள்கள், திருத்தங்களும், பராமரிப்பும் ஆகியன கீழ்க்காட்டப்பட்டுள்ளவாறு தொகுதிகள் ஒவ்வொன்றிற்கும் வெவ்வேறான வழங்குநர்களைப் பதிவு செய்வதற்காக விண்ணப் பங்களை 2003 மே மாதம் 9 ஆம் திகதிக்கு முன் வடமராட்சி வலயக் கல்விப்பணிப்பாளருக்கு உதவித் தபால் முலம் அனுப்பி பதிவுசெய்து கொள்ளுமாறு வேண்டப்படுகின்றீர்கள். விண்ணப் பங்கள் அனுப்பும் போது தொகுதிகள் ஒவ்வொன்றிற்கும் வெவ் வேறாக பதிவுக் கட்டணம் ரூபா 100/- செலுத்த வேண்டும். யனி யோடரை புலோலி தபாற்கந்தோரில் மாற்றக்கூடியதாக எடுக்க கவும்.  
மேலும் பதிவு விண்ணப்பங்களில் தங்களது நிறுவனம் அமைந்திருக்கும் இடத்தின் தபால் முகவரி, தொலைபேசி எண், பொருள்கள் விநியோகக்கும் சேவைகள் ஆகியன பற்றியும் குறிப்பிட் படல் வேண்டும்.  
தேவைப்படும் பொருள்கள், உபகரணங்கள், சேவை கள் பற்றிய தொகுதிகள் பின்வருமாறு:-  
தொகுதி இல. பெருநகர்/சேவைகளின் தொகுதி  
01. - எழுத உதவும் சாதனங்கள்  
02. - நூலகப் புத்தகங்கள்  
03. - விஞ்ஞான நுகர்வுப் பொருள்களும், உபகரணங்களும்  
04. - கனித உபகரணங்கள்  
05. - விவசாய நுகர்வுப் பொருள்கள், உபகரணங்கள், கருவிகள்.  
06. - விளையாட்டுப் பொருள்கள், உபகரணங்கள்  
07. - அழகிய கல்விக்குத் தேவையான உபகரணங்கள் (தொழில்நுட்ப நுகர்வுப் பொருள்கள், உபகரணங்கள்)  
08. - விசேட அல்வித் தேவைகளுக்கு நுகர்வுப் பொருள்கள்  
09. - கணினி முறைகள் மற்றும் கணினிதளின் கருத்தங்களும் பராமரிப்பும்  
10. - ஆய்வுகூட உபகரணங்களின் பராமரிப்பும், கருத்தங்களும்  
11. - கார்ப்புலாய உபகரணங்களான டோட்டோ சரத் கியந்திரங்கள், பிரதி எடுக்கும் கியந்திரங்கள், தட்டச்சு கியந்திரங்கள் ஆகியவற்றின் கீழ்க்கருத்தங்களும் பராமரிப்பும்.  
வே.தி.செல்வரட்ணம், வலயக் கல்விப் பணிப்பாளர், புலோலி, வடமராட்சி (சி-27549)

# பாலசிங்கம் கூறும் உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை உலகில் எங்குமே இல்லாத புதிய ஆட்சிமுறை

## ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க கூறுகிறார்

ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்க நேற்றுமுன்தினம் மாலை ஜனாதிபதி மாளிகையில் வைத்து 'உதயன்' பத்திரிகைக்கு அளித்த பிரதீபேச சென்ஸிவின் எஞ்சிய பகுதி கீழ்க்கு பிரசுரமாகிறது.

**\* கேள்வி:** அரசுக்கும் புலிகளுக்கும் இடையிலான சில விடயங்களால் சமாதான நடவடிக்கைகள் இப்போது முன்னரக முடியாத இக்கட்டில் (Stalemate) சிக்கிப் போயுள்ளன. இரு தரப்பினரும் தங்களுக்குள் உள்ள பிணக்கைத் தீர்த்துக் கொள்வதற்காக அவர்களுக்கு உதவும் வகையில் - நாட்டின் நலன் கருதி - ஜனாதிபதி என்ற முறையில் நீங்கள் எடுக்கக் கூடிய நடவடிக்கை என்னவென்று நீங்கள் கருதுகின்றீர்கள்?

**\* ஜனாதிபதி:** முதலில் இருதரப் புமே எனது உதவியை விரும்பவில்லை என்பதைக் கூறிவைக்க விரும்புகிறேன்.

சமாதான முயற்சிகளுக்கு நான் தான் முக்கிய தடை எனவும், அதைக் குழப்புவதற்கு மறைவில் நாசவேலை செய்து வருகின்றேன் எனவும், கூந்த ஒரு வருடகாலமாகப் புலிகள் குற்றஞ் சுமத்தி வருகின்றனர். இந்த நிலையில் நான் எட்டடி உதவமுடியும் என நான் யோசிக்கின்றேன்.

தேர்வே அரசை நான்தான் இங்கு அழைத்தேன் எனவே, சமாதான முயற்சிகளுக்கு எதிராக நான் செய்த நாசவேலை அல்லது குழப்பம் குறித்து ஏதேனும் ஒரு தகவல்களும் திட்டவாட்டமாக இதுதான் என்று குறிப்பிடும்படி அன்றல் பாலசிங்கத்திடம் கேட்டு பதில் பெறுங்கள் என நான் தேர்வே அரசைக் கோரினேன். அவர் பின்னர் பதில் தருவார் என எனக்கு கூறப்பட்டது. இப்போது ஒரு வருடமாகிவிட்டது எனக்கு இன்னும் பதில் வரவில்லை. இத்தநிலையில் நான் எட்டடி உதவமுடியும் என்று எனக்கு விளங்கவில்லை.

இப்பிரச்சினைக்கு என்னிடம் திட்டவாட்டமான யோசனைகள், ஆலோசனைகள் உள்ளன. ஆனால், இவர்களின் இத்தகைய யோசனைகளைக் காரணமாக நான் இதில் சம்பந்தப்பட்டவிரும்பவில்லை.

### உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை: அட்டடி ஒன்று இல்லை

**\* கேள்வி:** இடைபிரச்சினைக்கு உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமையுடன் கூடிய சமவெட அமைப்பு மூலம் தீர்வு காண அரசு தீர்மானித்துள்ளது. அரசின் இந்த நிலைப்பாடு குறித்து உங்களின் பிரதிபலிப்பு என்ன?

**\* ஜனாதிபதி:** நான் அரசில் அங்கம் வகிக்கின்றேன்தானே? நான் வேறுபட்டவல்லவா?

சமவெட முறைமூலம் தீர்வு காணும் யோசனையை இலங்கையின் சரித்திரத்தில் முதன் முதலில் முன் வைத்தவர் யார்? பண்டார - செல்வா ஒப்பந்தம் மூலம் எனது தந்தையார் எஸ். பி.எஸ். அட்டடி பண்டாரநாயக்கத்தான் அதனைப் பிரேரித்தார். எஸ்.ஜே.வி. செல்வநாயக்கத்தையும் பேச்சுக்கு அழைத்து, அவரோடு அது சம்பந்தமாக ஒப்பந்தம் செய்தார். ஆனால், துரதிருஷ்வாயாக, அந்த முயற்சி சிங்களத் தீவிரவாத சக்திகளினால் முறிப்படிக்கப்பட்டது.

அதன்மீன் - விசுவாயா - பொருத்தமான - சமவெடத் தீர்வு யோசனை, 1997 அரசமைப்பு நகல் மூலமும் தொடர்ந்து 2000 அரசமைப்பு நகல் மூலமும் என்னாலேயே முன் வைக்கப்பட்டது.

எனவே, உங்கள் கேள்விக்கு இதுவே பதில் அடங்கிவிட்டது. ஆனால், நீங்கள் குறிப்பிடும் உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை என்ற சொற்களை ஏதும் உலகில் எங்கும் இல்லை.

உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை என்றால் என்னவென்று எங்கு விளங்கவில்லை. இதுகுறித்து, அன்றல் பாலசிங்கத்தான் சதா கூறிக் கொண்டு வந்தார். அதன் அர்த்தம் - கணாதிபதி கணம் - என்னவென்பதை அவர் தெளிவுபடுத்தினால் நல்லது.

அரசியல் விஞ்ஞானம் அல்லது அரசமைப்புச் சட்டம் அறிந்தவர்கள் உள்ளக சுயநிர்ணய உரிமை என்று ஏதேனும் பேசிக் கொண்டிருக்கின்றார்கள்.

மாநகர்களுக்கு யுத்தநிறுத்தம் நீடித்தது; பேச்சு நடந்தது. ஆனால், காரணம் ஏதாவன்றி அவர் எல்லாவற்றையும் குழப்பியடித்தார் மீண்டும் போருக்குப் போனார்.

**புலிகள் பற்றிய என்றைய அபிப்பிராயம் துப்பலவ!**  
**\* கேள்வி:** புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தின் பின் எழுந்துள்ள யதார்த்த நிலைப்பாடும் அரசு மற்றும் புலிகள் ஆகிய இரு தரப்புகள் மீதும் சர்வதேச சமூகம்கொடுத்து வரும் அழுத்தங்களையும் நன்கு புரிந்துகொள்ளாமல் - ஏற்கனவே உட்களுக்கு நேர்ந்த கசப்புணர்வுகளின் பின்னணியில் - புலிகள் குறித்து உங்களின் தப்பிய பிரயாத்தின் (Prejudice) அடிப்படையில் - நீங்கள் தற்போதைய சமாதான நடவடிக்கைகளை அணுகுவதாக அரசியல் விமர்சகர்கள் சிலர் கூறுகின்றார்களே? இது குறித்து உங்கள் விளக்கம் என்ன?

**\* ஜனாதிபதி:** யார் அட்டடிக்கு கூறுகின்றார்கள்?

**\* கேள்வி:** சில அரசியல் விமர்சகர்கள், குறிப்பாகத் தமிழ்ப்பக்கத்தில் உள்ளவர்கள்.

**\* ஜனாதிபதி:** அட்டடி என்ன தப்பிய பிரயாத்தைக் கொண்டுள்ளேன்?

**\* கேள்வி:** புலிகள் இதயசக்தியோடு பேச்சுக்கு வரவில்லை; வர மாட்டார்கள். பேச்சுக்கு வந்தாலும் இடைநடுவில் முறித்துக்கொண்டு புத்தத்துக்குப் போய்விடுவார்கள். அவர்களை நம்பமுடியாது. அமைதித்தீர்வு காணும் நல்லெண்ணம் அவர்களுக்கு இல்லை - என்நெல்லாம் நீங்கள் திரும்பத் திரும்ப கூறுகின்றீர்களே...?

**\* ஜனாதிபதி:** அட்டடி நான் முழு உண்மையைத்தானே கூறுகிறேன். அதில் தவிரேதும் இல்லையே? இலங்கை அரசு, புலிகளோடு அமைதிப் பேச்சு நடத்துவது இது ஆறாவது முறை. நான்காவது, ஐந்தாவது தடவைகளில் நான்தான் புலிகளோடு பேசினேன். அவற்றில் ஒரு தடவை பேச்சுகள் கணிசமான அளவுக்கு முன்னேறின.

நான் ஆட்சிக்கு வந்த பின்னர் புலிகளோடு பேசினேன். மற்றைய சில தலைவர்களைப் போல - கட்சியினரைப் போல - நான் புலிகளோடு இரகசியப் பேச்சு நடத்தவில்லை; இரகசியப் பேச்சில் எனக்கு நம்பிக்கையுமில்லை.

"தமிழ் மக்களுக்குப் பிரச்சினைகள் உள்ளன. அவர்கள் வேண்டுமென்றே ஒதுக்கப்பட்டு வந்துள்ளனர். நமங்கள் இந்தப் பிரச்சினையைத் தீர்க்கத்தான வேண்டும். ஆனால், ஐக்கிய இலங்கைக்குள் அத்தீர்வு காணப்படவேண்டும். அதற்காக நமங்கள் புலிகளுடன் பேச்சு நடத்த வேண்டும்" - என்று எனது கொள்கையை - கட்சியின் கொள்கையை - பிரசாரப்படுத்தித்தான் நமங்கள் ஆட்சிக்கு வந்தோம்.

கடந்த காலத்தில் நீதியற்ற பல சம்பவங்கள் நடந்துள்ளன. குறிப்பாக 1983 ஜூலைமீல் ஐ.தே.கட்சி திட்டமிட்டுக் குண்டுகளை ஏவித் தமிழர்களைக் கொல்லவும், உயிருடன் எரிக்கவும், அவர்களது வீடுகளை தீயிடவும், உடைமைகளைக் குறைபாடும் வைத்தது. என் கண்ணுக்கு முன்னால் இரண்டு தமிழ் பாட்கர்கள் உயிருடன் எரிக்கப்பட்டனர். நான் தடுத்தது நிறுத்த முயன்று தேர்வில் கண்டேன். என்னையும் செல்வியார் தந்தார்கள். எந்தெந்த வீடுகளைத் தாக்க வேண்டும் என்று பட்டியலிட்டுக் கொடுத்து குண்டுகளை ஏவிவிட்டது ஐ.தே.கட்சி. தமிழர்களுக்குப் பல ஆண்டு காலமாக அந்த இழைக்கப்பட்டு வந்துள்ளது. அது சரிசெய்யப்பட வேண்டும். என்று எண்ணத்தான் நான் வந்தேன்.

**மாபுகளை மீறி நானே பிரயாவுக்கு கடிதம் எழுதினேன்**  
அதனால், திரு.பிரபாகரனுக்கு நானே கடிதம் எழுதினேன். இறையை புள்ள ஒரு நடவடிக்கை தலைவர், படங்காவாத இயக்கம் ஒன்றுக்குத் தன்னைத் தானே தலைவராகிக் கொண்ட ஒருவருக்குக் கடிதம் எழுதவது என்று பலரும் எண்ணைத் தடுத்தார்கள். நான் அந்த அட்டடி முறையை எல்லாம் ஒதுக்கி வைத்துவிட்டு அவருக்குக் கடிதம் எழுதினேன். அவர் ஏற்றுக்கொண்டார். நாங்கள் பேச்சை ஆரம்பித்தோம். உத்தியோகபூர்வமாகவும், உத்தியோகப்பற்றற்ற முறையிலும் எட்டு

மாநகர்களுக்கு யுத்தநிறுத்தம் நீடித்தது; பேச்சு நடந்தது. ஆனால், காரணம் ஏதாவன்றி அவர் எல்லாவற்றையும் குழப்பியடித்தார் மீண்டும் போருக்குப் போனார்.

நாங்கள் இருவரும் - நானும் பிரபாகரனும் - ஒப்பமிட்டு எங்களுக்குள் பரிமாறிக் கொண்ட 43 கடிதங்கள் உண்மை நிலையை எடுத்துரைக்க நல்ல சாட்சியங்களாகும்.

இந்தக் கடிதங்களை வைத்துக் கொண்டு 'அரசியல் வஞ்சனை (Political Duplicity) என்ற ஒரு நூலை அன்றல் பாலசிங்கம் வெளியிட்டுள்ளார். உண்மையில் அந்தக் கடிதங்களில் புலிகளுக்குப் பாதுகாண சில வற்றை மறைத்து மற்றைய சிலவற்றை மட்டும் பிரகரித்ததன் மூலம் பாலசிங்கத்தான் வஞ்சனை செய்துள்ளார்.



நாங்கள் அனைத்தக் கடிதங்களையும் ஒன்றுசேர்த்துப் பிரகரித்துள்ளோம். உண்மை நிலையை அவை தெளிவுபடுத்தும்.

பேச்சு முறித்துக்கொண்டு அவர்கள் யுத்தத்துக்குப் போனார்கள். எமது கப்பல்கள் இரண்டைத் தாக்கி மூழ்கடித்தார்கள். நாம் இறைமையுள்ள அரசு என்ற வகையில் என்ன செய்ய முடியும். தாக்குதல் நடத்தும்போது பார்க்கக்கொண்டு சும்மா இருக்க முடியுமா? எனவே திரும்பித் தாக்கினோம் யுத்தம் முண்டது.

பேச்சின்போது அவர்கள் கேட்ட எல்லாவற்றையும் கொடுத்தோம். ஆனால், அவர்கள் ஏன் போருக்குப் போனார்கள் என்பதற்கான காரணம் எவருக்கும் தெரியாது.

வடக்குக்கு பல ஆண்டுகளாக நூற்றியிருபதிற்கும் அதிகமான பொருள்களுக்குத் தடைவிதிக்கப்பட்டிருந்தது. இதனால் வடக்கில் உணவு, மருந்து தட்டுப்பாடு நிலவியது. அந்த நூற்றியிருபதில் யுத்தத்தின் நேரடியாகத் தொடர்புடைய ஒரு சிலவற்றைத் தவிர நூற்றியிருபதின்மீது முதல் நூற்றியிருபதின்மீது பொருள்கள் மீதான தடைமையே நாம் நீக்கினோம்.

மீள்விடித் தடையை முற்றாகத் தளர்த்தினோம். இவ்வளவு சலுகைகளையும் ஏற்றுக்கொண்ட பின்னரும் பேச்சு முறித்துக்கொண்டு புலிகள் போருக்குப் போனார்கள்.

**தேர்வேத் தரப்பய நூளை வரவழைத்தேன்**  
இலங்கைக்கு மத்தியிலும் நான் பிரபாகரனுக்குச் செய்திகளை அனுப்பினேன். 'யுத்தத்தை நிறுத்தவேண்டும்; பேச்சு நடத்துவேண்டும்' என்று திரும்பத் திரும்ப நான் செய்தி அனுப்பியும், 'இல்லை', 'இல்லை' என்றே அவர் பதில் தந்துகொண்டிருந்தார்.

இறுதியாக, 1999 மார்ச்சில் நான் தேர்வேயை வரவழைத்தேன். ஏனெனில், எனக்குத் தமிழரின் நலனில் அதிக அக்கறையும் கவனமும் உண்டு. நான் தமிழர்களை விரும்புகிறேன். யாழ்ப்பாணத்தை அல்ல, வன்முறையைப் நான் விரும்பவில்லை.

இலங்கையில் பிரபாகரனும் அவரது விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தினரும் மட்டும்தான் வன்முறை அரசியலைக் கொண்டு வந்தார்கள் என்பது தவறு. ரணில் வீக்கிரமசிங்க, ஜே. ஆர்.ஜெயவர்த்தன, பிரேமதாஸ் ஆகியோரும் அதனைத்தான் செய்தனர்.

சிங்களவர் தரப்பில் - தெற்கில் ஜே.ஆர்.ஜெயவர்த்தன, பிரேமதாஸ், ரணில் ஆகியோரின் ஐ.தே.கட்சி அரசினால்தான் வன்முறை அறிமுகப்படுத்தப்பட்டது.

வேறுக்கிறேன். ஆனால், தமிழரின் நலனில் எனக்கு அக்கறையும் கவனமும் உண்டு.

1983இல் பன்னிரண்டு வட்டம் - தமிழர்கள் இங்கு இருந்தார்கள். ஐ.தே.கட்சி அரசு, தமிழர்களுக்கு எதிராகக் கட்டிவிட்டது. வன்முறைகளால் பலர் நாட்டைவிட்டு வெளியேறியுள்ளனர்.

இலங்கைத் தமிழர்களில் 85 முதல் 90 வதுமனோர் வன்முறை அரசியலை அங்கீகரிக்கவில்லை என்பது எனக்கு தெரியும். ஏனையோரும்கூட புலிகளுக்குப் பயந்துதான் அத்தகைய அரசியலை ஆதரிக்கின்றார்கள்.

உங்களுக்குத் தெரியுமா, நானும் விஜேகுமாரதுங்கமும் சேர்ந்துதான் - குறிப்பாக விஜேதான் - ஐந்து முக்கிய தமிழ் ஆயுதக் குழுக்களில் முன்றரைக் குழுக்களை வன்முறை அரசியலைக் கைவிட்டு ஜனநாயக அரசியலுக்குத் திரும்புவதற்கு 1987இல் இலங்கை வைத்தோம்? அவர்களை ஜனநாயகக் கட்சிகளாகப் புதியவைத்து ஜனநாயக வழியில் செயற்பட வைத்தோம்.

ஏனோ, புனோட், ஈபி.ஆர்.எஸ்.எவ். ஆகியவையும் சீரோவில் அரைவாசிப் பகுதியினரும் இவ்வாறு ஜனநாயக வழிக்குத் திரும்பினர். பாலதமார் மட்டும் பிரபாகரனுடன் சேர்ந்து கொண்டார்.

இந்த முன்றரைத் தமிழ்த் தீவிரவாதக் குழுக்களையும் சேர்த்துக் கொண்டுதான் நாம் அப்போது ஐக்கிய சோசலிஷ் முன்னணியை உருவாக்கினோம்.

ஆனால், அந்த நான்கு நான்கு களுக்கு முன்னர், ரணில் வீக்கிரமசிங்கவின் தலைகூரான பிரேமதாஸ் வினால் விஜேகுமாரதுங்க கொலை செய்யப்பட்டார். ஜே.வி.பி.யின் தான் அதைச் செய்தார்கள் என்று கூறப்பட்டாலும், பிரேமதாஸ்தான் அந்தக் கொலைக்கு உத்தரவிட்டார் என்பது இப்போதைய விசாரணைகளில் தெளிவாகியிருக்கின்றது.

புலிகளிடமிருந்து தமிழ் மக்களை குறிப்பாக புலிகளின் சிவாதினார்த் திற்கு எதிராகத் துணிந்து செயற்பட முன்வந்துள்ள தமிழர்களை - கப்பலர் மூலமும் அவர்களுக்காகப் பணியாற்றுவதும், புலிகளை ஜனநாயக வழிக்குத் திரும்பச் செய்வதும், தமிழ்சிங்கள - முஸ்லிம் ஆகிய அனைவரும் சம உரிமையோடு நேரடியானி இந்த நாட்டில் வாழக்கூடிய நிலையை ஏற்படுத்துவதும் எனது நோக்கங்கள்.

எனவே, புலிகளை ஒரு வன்முறைப் பயங்கரவாதக்குழு, என்ற உண்மையை நான் கூறுவதில் என்ன தப்பு இருக்க முடியும்? அவர்கள் வேறு யார்? உங்களைப் பார்த்து நான் நீங்கள் ஒரு மனிதர் என்று கூறுவது எவ்வளவு உண்மையோ அது போன்ற உண்மையே இது. ஆகவே, நான் புலிகள் குறித்து தப்பியபிரயம் கொண்டிருப்பதாகக் குறிப்பிடுவதான தப்பியுட்கைகள் பேசினேன்

என்றாலும், நான் புலிகளுடன் இரண்டு தடவைகள் பேசினேன். என்னைக் கொல்ல அவர்கள் முயன்ற பின்னரும் தேர்வேயைப் பட்டியல் நான் இரண்டாவது தடவையாகப் பேச்சு நடத்த முன்நேரவே அவர்கள் இணக்கினார்கள். புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தம் தயாரிக்கப்பட்டது. 2001ஆம் ஆண்டு ஏப்ரல் 11ஆம் திகதி அதில் ஒப்பமிடுவதாக இருந்தேன். ஆனால், அந்தக் முன்று நான்களுக்கு முன்னர் சடுதியாக - ஒப்பந்தத்தில் - கைச்சாத்தி முடியாத என்று தேர்வேத் தரப்பு உடாக எதிப்பாத அறிவிக்கை அவர்கள் விடுத்தார்கள்.

ரணில் வீக்கிரமசிங்க தேர்வலில் வெல்லப் போகின்றார். அவர் மூலம் தேவையானதை நாம் தெரியும்கொள்ளலாம் என்று அவர்கள் கருதினார்கள். ரணிலுடன் அவர்கள் இரகசிய ஏற்பாடுகள் செய்திருப்பார்கள். அவை என்னவென்பது எனக்குத் தெரியாது.

எனக்குப் புலிகள் குறித்து வேண்டுமென்றே தப்பியபிரயம் (Prejudice) ஏதுமில்லை. மாறாக புலிகள் குறித்து எனக்குத் தெளிவான அறிவுண்டு. நான் மற்றைய சிலரைப் போல் முட்டாள்தனம் இல்லை.

(12 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# பாலசிங்கம் கூறும் உள்வக சுயநீர்ணய...

(11 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
எனவே, என்னிலும் விட புலிகள் மீது இத்தகைய அபிப்பிராயம் (Prejudiced) கொண்ட வேறு அரசியல்வாதிகள் இந்த நாட்டில் இருக்கமாட்டார்கள்.

இந்த நாட்டின் அரசினால் தமிழர்கள் வேண்டுமென்று பாடுபாடு காட்டப்படுகின்றார்கள் என்பதை - எனது அரசையும் எதிர்கால அரசியல் வாழ்வையும் பணயம் வைத்து பரிசீலனை அறிவித்த ஒரேயொரு அரசியல் தலைவர் நான்தான்.

1994 இல் ரணிலை மீது பிரதமர் பொறுப்பை சமர்ப்படுத்தும் சமயம் தமிழ் மக்களின் பிரச்சினை தொடர்வாக ரணிலிடமும் அவரது அரசிடமிருந்த தீர்வு ஒன்றே ஒன்றுதான் தமிழர்களுக்கு எதிரான வன்முறையும் யுத்தம்தான் அது.

தமிழ்மக்களின் பிரச்சினை தீர்க்கப்பட வேண்டும் என்று முதலில் நாட்டுக்குத் தெரிவித்து தலைகீழான - புதிய அணுகுமுறையை நான் நாடினேன். நாங்கள் பேச்சு மட்டும் நடத்தவில்லை. அதற்குப்பால் எமது கொள்கையை நடைமுறைப்படுத்த செயற்றிட்டங்களையும் வகுத்தோம்.

நாங்கள் ஆட்சிக்கு வந்தபோது சிறுபான்மையினரின் பிரச்சினைக்கு யுத்தமே ஒரே தீர்வு என்று சிங்கள மக்களில் 80 விதத்தினர் கருதினர்.

'வேண்டாமாறு இயக்கம்' போன்ற எமது விசேட செயற்றிட்டங்கள் மூலம் மேற்கூறிய தீவை சிங்கள பெரும்பான்மை மக்களை நாம் உணரவைத்தோம். இதை மூலம் யுத்தத்தில் நம் பிச்சை வைத்த 80 வித சிங்கள மக்களின் எண்ணிக்கையை 2 வருடகாலத்தில் 40 விதமாக குறைப்பச் செய்தோம்.

வடமாகாணத்தை புலிகள் கட்டுப்பாட்டில் வைத்திருந்த சமயம் நான் பேச்சுக்கான அனுபீதத்தை ஐதேகட்சி வடக்குக்கு அனுப்பித் தடை செய்த நாற்றாக்கணக்கான பொருள்களை நாங்கள் அனுப்பினோம் யாழ்ப்பாணத்தியை தொடங்கினோம். முடியிருந்த யாழ்ப்பாணத்தியை மீளத் திறந்தோம்; பாடசாலைகளை மீள ஆரம்பித்தோம்; யாழ்ப்பாணத்திற்கும் வடக்குக்கும் மின்சாரத்தை விநியோகித்தோம்; மரு வித்யை திறந்தோம்; மின், தொலைபேசி வசதிகளை வழங்கினோம்; ஐதேகட்சி எரித்த யாழ்ப்பாண நூலகத்தை மீளத் திறந்தோம். எட்டுமாத காலம் தொடர்ந்த பேச்சு மற்றும் யுத்த நிறுத்தத்தின் பின்னர் புரியாத ஏதோ ஒரு காரணத்தினால் சமாதான நடவடிக்கையை புலிகள் முறித்துக்கொண்டனர்.

சிங்கள கிராமங்கள், முஸ்லிம் கிராமங்கள் அயுத்தப்படைகள் ஆகிய வற்றை அவர்கள் தாக்க அறியித்தார்கள் அரசும் இராணுவ ரீதியில் பதிலளிக்க நிர்ப்பந்திக்கப்பட்டது. ஆயினும், இக்காலகட்டத்தின் போதும் தாக்குதலை நிறுத்தி பிரச்சினையை சமர்ப்பிச்சு மூலம் முடிவுக்குக் கொண்டுவர முன்வருமாறு கோரி நான் புலிகளின் தலைவர்களுக்கு தொடர்ந்து செய்திகளை அனுப்பினேன்.

அவர்கள் அதற்கு உடன்படாத போது நோர்வேக்காரர்களை நான் வரவழைத்தேன். 1999 மார்ச் முதல் டிசெம்பர் வரை நோர்வே பிரதிநிதிகள் பாலசிங்கத்தையும் சில புலிகளின் தலைவர்களையும் சமரசப் பேச்சுக்கு இணங்குமாறு கோரி 18 தடவைகள் சந்தித்தனர்.

எனக்கு எதிரான புலிகளின் கொள்கை முயற்சி இக்காலகட்டத்தில் - 1999 இல் - டிசெம்பர் 18 ஆம் திகதி பேச்சு நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கையிலேயே புலிகள் என்னை கொல்லமுயன்றனர். தமிழ் மக்கள் அறிந்து கொள்ள வேண்டிய ஒரு விடயம் இருக்கிறது.

இந்த ஒன்பது மாதகாலத்தில் புலிகளின் பிரதம சமரசப் பேச்சாளர் அன்றல் பாலசிங்கம் சிறுநீர்க்க கோளாறால் கடுமையாக கவலைமுற்றிருக்கிறார் எனவும் அவருக்கு உடனடியாக சந்திரசிகிச்சை செய்யப்பட்டவேண்டும் எனவும் நோர்வே ராஜதந்திரிகள் என்னிடம் தெரிவித்தனர்.

பாலசிங்கத்தை நோர்வேக்கு அனுப்பிச் சென்று மருத்துவ சிகிச்சை அளிப்பது குறித்து அவர்கள் எனது கருத்தை கேட்டனர். நான் உடனே இணங்கினேன். பாலசிங்கத்தை ஒவ்வோருவருக்கு கூட்டிச் செல்லத்தக்கான ஒழுங்குகள் பூர்த்தி செய்யப்பட்டிருக்கையிலேயே 'அவர்கள் என்னைக் கொல்ல முயன்றனர்.

நான் தாக்கப்பட்டு முற்று வராத

களின் பின்னர் பாலசிங்கத்துக்கு ஒவ்வொவ்வில் சிகிச்சை அளிக்கப்பட நான் இன்னமும் இணங்குகின்றேன் என்று நோர்வே ராஜதந்திரிகள் என்னிடம் வினவினர். நான் இணங்க ஒரு சில நிமிடங்களே சென்றன. இச்சந்தர்ப்பத்திலும் எனது மனிதாபிமானம் கண்டு நோர்வே ராஜதந்திரிகள் வியப்புத் தெரிவித்தனர்.

### கடற்புலிகள் சமர்ப்பு

★ கேள்வி:- விடுதலைப் புலிகளின் கடற்புலிகள் அமைப்பை ஒரு கடற்படை போன்று கருதும் யோசனை ஒன்று முன்வைக்கப்பட்டுள்ளது. இது குறித்து நேற்றுமுன்தினம் (செவ்வாயன்று) நீங்கள் பிரதமரின் கலந்துலோசித்துள்ளீர்கள். உங்கள் கருத்து என்ன?

★ ஜனாதிபதி:- உலகில் எந்தப் பகுதியிலும் - சமஷ்டியிலும் உச்ச சமஷ்டி உள்ள நாடுகளில்கூட - தனிப்பாண இராணுவத்துக்கு அனுமதி அளிக்கப்படவில்லை. தனிநாடாக இருந்தாலே தவிர, இராணுவம், கடற்படை, விமானப்படை போன்ற வற்றையும் நீங்கள் தனிப்பாண வைத்திருக்க முடியாது முப்படையும் வெளியூறுவக் கொள்கை விடயமும் மத்திய அரசின் கீழ்மட்டும்தான் இருக்கவேண்டும். மற்றைய எல்லாவற்றிலும் நீங்கள் அதிகாரத்தைப் பகிர்ந்துகொள்ளலாம். இதுதான் அடிப்படை. இந்த ரீதியில் தான் பல நாடுகளில் அதிகளவிலும் பிற நாடுகளில் பல்வேறு அளவிலும் அதிகாரம் பகிரப்பட்டுள்ளது.

1997 இல் எம்மால் சமர்ப்பிக்கப்பட்ட நகல் திட்டம் அதிகளவு அழிக்கப்பட்டது. உடனடியாக அது கார்ப் பகிர்வு உடையது. எனது சிறுவயது முதல் தமிழர்களின் இனப்பிரச்சினை குறித்து நான் நன்கு கற்று அறிந்து வந்துள்ளேன். அது மாறவில்லை. எனக்கு அதில் போதிய அறிவுண்டு. அதனுட்படையில்தான் நாம் தயாரித்த நகல் திட்டத்தில் தமிழர்களுக்கு அதிக அதிகாரப் பகிர்வு வழங்க நான் முன்வந்தேன்.

ஆனால், ரணில் அன்று அதற்கு நூறு விதம் எதிராக - மாறாக - இருந்தார். அந்த நகல் திட்டம் குறித்து அவருடனும் அவரது துப்பினருடனும் ஐந்தரை மாதங்கள் பேசினோம் காணி அதிகாரங்களைப் பகிர்வது போன்ற விடயங்களில் அதிகாரங்களைப் பகிர்க்குமாறு என்று அவர் விடாப்பிடியாக நின்றார். அட்டிச்செய்து சுழத்தைப் பிரித்துக் கொடுத்த மாதிரி என்றார். அவரது வற்புறுத்தலினால்தான் 2000 ஆம் ஆண்டு நகல் திட்டத்தில் குறிக்கப்பட்ட பகிர்வுகளை நாம் வெட்டிக் குறைக்க வேண்டியதாகிவிட்டது.

இப்போது அவர் தலைகீறாக மாறி எல்லாவற்றையும் கொடுக்கப்போகின்றேன் என்கிறார்.

எனவே, புலிகள் உட்பட யாருக்கும் தனிக்கூறப்பட அந்தஸ்து அளிக்கப்படமாட்டாது; அதற்கான அனுமதி வழங்கப்படமாட்டாது.

குறிப்பாக தாம் அளித்த வாக்குறுதிகளை அடிக்கடி மீறும் - நாட்டுக்கு எதிராக யுத்தத்தைத் தொடுத்துவரும் - புலிகளுக்கு அத்தகைய அனுமதி வழங்கப்படமாட்டாது.

★ கேள்வி:- கிழக்குக் கடலில் ஆயுதங்களைக் கடத்தி வந்ததாகக் கூறப்படும் புலிகளின் கப்பலைத் தாக்கி அழிக்கும்படி விசேட உத்தரவை நீங்களே கூறப்படைக்கு விடுத்தீர்கள் என்று மக்கள் சமர்ப்பு பகிரங்கமாக அறிவித்துள்ளனர். உண்மை நிலையைத் தெளிவுபடுத்துவீர்களா?

★ ஜனாதிபதி:- அது குறித்து நான் கருத்துக் கூறவிரும்பவில்லை. நீங்கள் ஜனாதிபதியாகவோ, பிரதமராகவோ அல்லது சுயமரியாதையுடைய அரசின் ஒரு படைகளுக்குப் பொறுப்பான அதிகாரியாகவோ இருந்தால் உங்கள் நாட்டுக்குள் சட்டவிரோதமான முறையில் ஆயுதம் கடத்தப்படுமாறு நீங்கள் என்ன செய்வீர்கள்? அதுதான் நடந்தது.

### ஜே.வி.பியுடன் கூட்டு ஏற்பாடுகளில் நியாயம்

★ கேள்வி:- தமிழர்களுக்கு அதிகாரங்களைப் பகிர்ந்து அளிக்கக் கூடாது என்ற யோசனாவைப் போக்குடைய ஜே.வி.பியுடன் கூட்டுச் சேர்ப்பது ஜனாதிபதி முன்னணி முயல்கின்றது. இது தமிழ்மக்கள் மத்தியில் அச்சத்தை ஏற்படுத்தியுள்ளது. அது குறித்து என்ன கூறவிரும்புகிறீர்கள்?

★ ஜனாதிபதி:- அதிகாரப் பகிர்வு என்ற முக்கிய விடயத்தில் எமது கொள்கையுடன் ஒத்துவராத யாருடனும் நாம் கூட்டுச்சேர மாட்டோம் என்பதை முதலில் தெளிவாகக் கூறி வைக்க விரும்புகிறேன்.

தமிழ்மக்களின் உரிமைகளை, வன்முறை வழிமுறைகளை விட்டு, ஜனநாயக வழியில் பெறலாம் என்பதற்கு முன்னர்த் தமிழ்த் தீர்வாதக் குழுக்களை இணங்க வைக்கலாம் என்றால் -

நாட்டுக்கு எதிராக வன்முறைப் போரை நடத்தும் விடுதலைப் புலிகளை ஜனநாயக வழிக்குத் திருப்பச் செய்யலாம் என்ற நோக்கில் அவர்களுடன் பேச்சு நடத்தலாம் என்றால் - வன்முறை வழிகளைக் கைவிட்டு ஜே.வி.பியினர் ஜனநாயக வழிக்குத் திரும்பலாம் என்றால் -

பின்பின்பவாத் போக்குள்ள ஜே.வி.பியினர் கலந்துரையாடித் திருத்தி, அதிகாரப் பகிர்வுக்கு இணங்க வைப்பதில் என்ன தயிருக்க முடியும்? அது நல்லதுதானே?

★ கேள்வி:- தமிழ் பேசும்புமக்க

ளுக்கு நீங்கள் விடுக்கும் செய்தி...?

★ ஜனாதிபதி:- இந்த நாட்டில் தமிழ்பேசும் மக்கள் தொடர்ந்து பதிகப்பட்டு வந்துள்ளார்கள். நாட்டின் ஏழைய பகுதிகளைச் சேர்ந்தோரும் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள்.

மக்களின் 'ஒப்புகை' பொதுவாகக் குறைவு. சில ஏமாற்றுக்காரர்களின் பொய்யான வாக்குறுதிகளை நம்பி - கடந்த காலத்தை மறந்து - அவர்கள் ஏமாளிகளாகிவிடுகிறார்கள்; முட்டாள்களாகி விடுகின்றார்கள்.

எனவே, யார் உண்மையில் தங்கள் நலனுக்காக உழைக்கின்றார்கள், யார் தங்களை ஏமாற்ற முயல்கின்றார்கள் என்பதைப் புரிந்துகொள்வதில் மக்கள் மிகுந்த எச்சரிக்கையாக இருக்கவேண்டும்.

அதற்கு நாட்டில் என்ன நடக்கின்றது, சரித்திரத்தில் என்ன நடந்தது என்பது பற்றிய உண்மைகளை - விடயங்களை - அவர்கள் நன்கு அறிந்திருக்க வேண்டும். அதன் பின்ன்தான் யாருடன் பேசுவது, யாருடன் சேர்ந்து செயற்படுவது என்பதை அவர்கள் முடிவுசெய்யவேண்டும்.

கடைசியாக நான் கூறுவது ஒன்றுதான். நாட்டின் தலைவி என்ற முறையில் தமிழர்களைக் கடைசிவரை நன்கெவிடமாட்டேன்.

ஆனால், இந்தக் கனியாட்ட விழாக்களிலோ, ஜோக்குகளிலோ நம்பிக்கை வைத்திருக்கவில்லை. நிலைபாண தீவைத்தான் நான் விரும்புகிறேன்.

நிரந்தரத் தீர்வு குறிப்பிடத்தக்க ஒரு முறையில் தான் பெறமுடியும்; பழைய வழிமுறைகளில் அல்ல. காஷ்மீரில் அவர்கள் பேசினார்கள். ஒரு கோட்டை வரைந்தார்கள். ஆனால் தொடர்ந்து 55 வருடங்களாக அவர்கள் சண்டை பிடித்திருக்கிறார்கள்.

பாலஸ்தீனத்திலும் அப்படி முடிவு செய்தார்கள். ஆனால், 55 வருடங்களைக் கடந்தும் நடக்கின்றது.

அப்படியப்பட்ட தீர்வையா நீங்கள் விரும்புகின்றீர்கள்? என்றும் நின்று நீடிக்கக் கூடிய - காலச்சாலமாக இலாவிட்டாலும் - ஒரு சில தலைமுறைக் காவது தாக்குப் பிடிக்கும் ஒரு தீர்வுதான் எமக்குத்தேவை.

விடுதலைப் புலிகளை மட்டுமல்லாமல் - முழுத்தமிழ்நாட்டையும் - நாட்டின் அனைத்துத் தரப்பினரையும் திருப்திப்படுத்தும் தீர்வை நாம் காணவேண்டும். அதற்காக நாம் உழைப்போம்.

★ உதயன் ஆசிரியர்: தங்கள் பேட்டிக்கு நன்றி.

★ ஜனாதிபதி:- நான் கூறியவை அனைத்தையும் பிரசுரிப்பீர்களா? அட்டி உங்களால் பிரசுரிக்க முடியுமா? அதில் உங்களுக்குச் சிக்கல் இல்லையா? ★ ஆசிரியர்: நிச்சயமாக முழுதாகப் பிரசுரிப்போம், நன்றி.

### சமய சந்திதிகளில்

பொன்னாலை சித்தி விநாயகர் ஆலய மறைநாள் நான்கு சனிக்கிழமை கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகி தொடர்ந்து அடுத்த மாதம் 5ஆம் திகதி வரை நடைபெறும். அடுத்த மாதம் 4ஆம் திகதி குாயிறுக்கிழமை தேர்த்திருவிழாவும், 5ஆம் திகதி தீர்த்த திருவிழாவும் நடைபெறும். (எ-6-28)

★ ★ ★  
யாழ்ப்பாணம், ஏப். 25  
தும்பளை இலட்சுமணன் தோட்டம் ஸ்ரீ வீரமகாசி (வடபத்திரகாளி) அம்மன் ஆலயத்தின் வேள்வி பொங்கல் விழா இன்று வெள்ளிக் கிழமை நடைபெறவுள்ளது. (எ-6)

★ ★ ★  
இளவாலை புனித ரீற்றம்மாள் தேவாலய வருடந்த உற்சவம் நேற்று பிற்பகல் 5 மணிக்கு கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகியது. நான்கு சனிக்கிழமை காலை நற்கருணை ஆராதனையும் நாளமறுதினம் குாயிறு முக்கிழமை காலை 7 மணிக்கு திருநாள் திருப்பலி இடம்பெற்று திருச்சொருபு பவனியும் நடைபெறும்.

சங்காலை கடத்து மனோன்மணி அம்பாள் கோயிலில் நான்கு சனிக்கிழமை பிற்பகல் 5.30 மணியளவில் திருநாவுக்கரசு நாயனார் குருபூசை நடைபெறும்.

யாழ்ப்பாணம் சைவ பரிபாலன சபையின் ஆதரவில் திருநாவுக்கரசு நாயனார் குருபூசை நான்கு சனிக்கிழமை நிராவிடிய நாவலர் ஆச்சிரம மண்டபத்தில் இடம்பெறவுள்ளது.

★ ★ ★  
சுழிபுரம், ஏப். 25  
திருநாவுக்கரசு நாயனார் குருபூசை நான்கு சனிக்கிழமை நண்பகல் வழக்கப்படி அம்மன் கோவிலிலும் பிற்பகல் சுழிபுரம் அறுபத்துமூன்று குருபூசை மடாலயத்திலும், பன்னாக்கம் விசுவத்தனை முருகலுத்தி கோயிலிலும் திருமுறைஒதல், சொற்பொழிவு ஆகிய நிகழ்வுகளுடன் நடைபெற ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன. (ஏ-28)

★ ★ ★  
புத்தூர் ஸ்ரீ சோமன்கந்த கல்லூரி இந்து மன்றத்தினால் நடத்தப்பட்டு வருகின்ற அறுபத்து மூன்று நாயன் மார் குருபூசை வரிசையில் நான்கு சனிக்கிழமை திருநாவுக்கரசு நாயனார் குருபூசை கல்லூரியில் உள்ள சோமன்கந்தர் ஆலயத்தில் நடைபெறும்.

★ ★ ★  
தென்மராட்சி, ஏப். 25  
பலாஸ் பிரதேச கத்தோலிக்க மக்கள் புனித குயியிரையாட்டி எதிர்வரும் 30ஆம் திகதி பளை புனித நீக்கிலர் தேவாலய அரங்கில் விழா ஒன்றினை நடத்தவுள்ளனர். அன்றைய தினம் மாலை 3.00 மணி தொடக்கம் மறுநாள் காலை வரை நாடகங்கள், வீல்லிசை போன்ற நிகழ்வுகள் நடத்தப்பட உள்ளன. (ஏ-317)

## உலகப் புகழ்பெற்ற இமாம் தயாரிப்புகள் இப்பொழுது... யாழ்ப்பாணம்!



**இமாமி**  
தேவல்கி சேஷன் தேவல்கி

- ❖ அசல் முத்துக்களும்
- ❖ 11 அரிய மூலிகைகள் சிகாண்ட

**சீவப்பிடிக்கிறீர்**  
**பாவியப்பதனால்**

- ☑ நுரப்பகு அடையாளங்கள் கொண்ட சமயம் என்ற கவலை இனி இல்லை
- ☑ கண்ணின் கீழ் கருவணமும் இனி இல்லை
- ☑ முகத்தில் கரும்புள்ளிகள் இனி இல்லை

அறக்கிய சிவணிமையான மிருதுவான சருமம்

வாரங்களில்!  
வாங்குபொருளுக்கு  
**Vitmine & Gell**  
இலையம்

சந்தையாடுக்குடலோர்:  
**HARCOURTS (PRIVATE) LTD.**  
No:14, Station Road, Dehiwala.  
T.P: 074 - 200063 074 - 200064



**இமாமினி**  
**GOLD TURMERIC CREAM**

- ❖ கஸ்தூர் மஞ்சள்
- ❖ தங்கத் தூள்
- ❖ குங்குமப் பூ
- ❖ அரிய மூலிகைகள்

**ஆயுர்வேத கீற்றி**

- ☑ நச்சுதன்மை அகற்றி பொலிவான முகத்தோற்றம்
- ☑ என்றும் இளமையான சருமம்
- ☑ மாசுமறுவற்ற சருமம்

யாழ்ப்பாணம்:  
**JEGHAN PHARMACY**  
**ஜெகன் பார்மஸி**  
462/B, அன்பத்தி வீத, யாழ்ப்பாணம்.  
T.P: 021 - 222194

தங்கத்தூள் அடங்கிய Yell இலையம்



